



Bombay Government Gazette.

Vol. 19.]

Published by Authority.

[No. 50.

Three Rs. per Quarter.]

THURSDAY, 13TH DECEMBER 1849.

[Eight annas per copy.

NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the Government will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only; and all orders or other public notices appearing in that paper, under the signature of the secretaries, or other public officers of the Government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the Government are inserted in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by Government with the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by Government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
JOHN BAX, Secy. to Govt.

NOTICE.

The Government Printing and Lithographing Departments having been transferred to the BOMBAY EDUCATION SOCIETY, all Printing and Lithographing required by any Department should be sent to the Office at Byculla.

Bombay, 5th April 1848.

J. G. LUMSDEN, Secy. to Govt.

BANK OF BOMBAY.

At a General Meeting of Proprietors of the Bank, held under Section XIII. of Act III. of 1840, on Monday, the 10th instant,

R. F. Remington, and
Manockjee Limjee, Esqrs.,

were unanimously elected Directors, in room of Henry Cormack and J. R. Hadow, Esqrs., who retired by rotation on that day.

By order of the Board of Directors,

J. STUART,

Secretary and Treasurer.

Bombay, 10th December 1849.

Notice

Is hereby given, that separate Sealed Tenders will be received by this Office from this date till noon of Thursday, the 10th January next, for the supply of the following articles, as shewn under different heads in the list, or such portion of them, more or less, as may from time to time be required, of unexceptionable quality, to the Commissariat Department at Kurrachee, for all purposes, from the 1st day of February 1850 to 31st January 1851.

All parties desirous of tendering, may, on application at this Office, from 10 to 4 o'clock daily, Sundays excepted, obtain any additional information they may require.

The annual outlay on these Contracts is estimated at—

	Rs.	a.	p.
1. Medical Comforts, &c.	20,000	0	0
2. Hospital Supplies	20,000	10	0
3. Miscellaneous Supplies	20,000	0	0
4. Provision Supplies	52,000	0	0
5. Bread for troops at Kurrachee, and when marching to the interior	70,000	0	0
6. Beef, ditto ditto	26,666	10	8
7. Mutton, ditto ditto	18,418	4	5
8. Tinning Copper Ware	200	0	0
9. Puckaulie Bullocks, complete,	1,584	0	0
10. Grain and Forage	20,000	0	0

On which a deposit of 5 per cent. in cash must be paid into this Office, prior to or at the time of sending in the Tenders, for the due fulfilment of the Contracts, viz:—

1. Medical Comforts, &c.	Rs. 1,000
2. Hospital Supplies	1,000
3. Miscellaneous Supplies	1,000
4. Provision Supplies	2,600
5. Bread for troops at Kurrachee, and when marching to the interior	3,500
6. Beef, ditto ditto	1,333
7. Mutton, ditto ditto	921
8. Tinning Copper Ware	10
9. Puckaulie Bullocks, complete	80
10. Grain and Forage	1,000

These deposits will be retained until the Military Board's decision on the Tenders is received; and the parties whose Tenders may be accepted must be prepared to furnish a security in bond to

the extent of 20 per cent. on the probable annual outlay ; or, for

1. Medical Comforts, &c. Rs. 4,000
2. Hospital Supplies 4,000
3. Miscellaneous Supplies 4,000
4. Provision Supplies 10,400
5. Bread for troops at Kurrachee, and when marching to the interior 14,000
6. Beef, ditto ditto 5,332
7. Mutton, ditto ditto 3,684
8. Tinning Copper Ware 40
9. Puckaulie Bullocks, complete 320
10. Grain and Forage 4,000

The names of the parties, their occupation, and place of residence, who are to stand security, to be specified, and a Certificate, as per accompanying form, should be forwarded with the Tenders, which are to be superscribed "Tender for Medical Comforts," or as the case may be.

It is not to be binding on Government to take the articles enumerated in this list to the extent specified, but merely such quantity or quantities as may be considered necessary to meet the demands of the Service, whether they be under or over the probable annual consumption quoted. Should the supplies much exceed the probable consumption quoted, it is to be clearly understood that the Contractors will be allowed to advance no claim on Government on account of the same.

It is to be distinctly understood that every Detail of troops proceeding from this to the interior, whose numerical strength exceeds (7) seven men, is to be accompanied by one or more Bakers and Butchers, to provide fresh bread and meat on the line of march to the soldiers, and which Bakers and Butchers are to be provided by the Contractors, and the bread and meat to be supplied at separate rates, as indicated in the list.

All the supplies are to be made in a cleaned state, free from sediment or dirt of any kind, and are invariably to be furnished of the best description of the sort or kind required ; and all charges for their conveyance and delivery to the Corps and Departments requiring them, to be borne by the Contractors, as no public carriage will be allowed for that purpose.

The Contractors shall also be bound to supply Tea, Black Pouchong, and Green Hyson ; also Spirits and Wines, of the best sort, to the Hospitals and Troops at this station.

In the event of any of the articles herein named being required either larger or smaller, or of superior quality than the size and description specified, they are to be furnished without hesitation or demur, at rates increased or diminished (as the case may be) proportionally : such charges being passed on the Receiving Officer's Certificate.

It is further to be understood, that Government will be at liberty to obtain supplies of all or any of the above articles by manufacture in their Jails, or from any Departments, &c., notwithstanding any Contract that may be entered into with reference to this list.

The Tenders for these Contracts will be opened in the presence of such of the parties as are in attendance at this Office, precisely on the day and hour specified, and no Tender can be received afterwards.

Any retrenchments by the Military Board on account of errors in the rates, over charges, &c., to be recovered from the first Bills presented for payment.

If such retrenchments be subsequently remitted, the amount will then be refunded to the Contractors.

FORM OF A TENDER.

I, the undersigned, do hereby tender to furnish the supplies of _____, or such portion of them, more or less, as may from time to time be required, of unexceptionable quality, to the Commissariat Department at Kurrachee, from the 1st February 1850 to 31st January 1851, at _____ per cent. the rates exhibited in the Schedule.

In proof of my desire to enter into this Agreement, I have deposited with the Assistant Commissary General at Kurrachee the sum of Rupees _____, and further herewith produce the Certificate of C. D., that he will furnish bonded security to the same Commissariat Officer to the extent of Rupees _____, on its being intimated to me that my Tender has been accepted ; and I shall be prepared to ratify, at the same time, the usual deed of Agreement between both contracting parties.

A. B.

FORM OF A CERTIFICATE TO ACCOMPANY THE TENDER.

I, C. D., do hereby certify, that in the event of A. B.'s Tender for the supply of _____ being accepted, I will become security to the extent of Rupees _____ for the due performance of his Contract for the same with the Commissariat Department at Kurrachee.

C. D.

W. SKINNER, Captain,

Assist. Commissary General, S. D.
Kurrachee, Commissariat Office, }
23rd October 1849. }

Advertisement.

Tenders are hereby invited to be delivered at the Office of the Commander in Chief of the Indian Navy (on a date to be hereafter fixed), for the conveyance hence to England of about (240) two hundred and forty Invalid Troops.

The Ship of which a Tender is accepted must be ready to sail on a date to be hereafter named, and must be provided with a Surgeon.

All Tenders must be made in a form to be obtained at the Office of the Commander in Chief of the Indian Navy, which form will furnish further necessary information for parties tendering.

By order of the Commander in Chief of the I. N.,

F. G. BONE, Secretary.

Commodore's Office,
Bombay, 12th December 1849.

Notice.

All persons having claims against, or being indebted to, the Estate of the late P. MACKERSON, Esq., Deputy Collector, Zillah Jullundher, are requested to forward the same to the Assistant Commissioner of Jullundher within three months from this date, after which no claims will be received.

P. SANDYS MELVILL,

Assist. Commissioner.

Jullundher, 10th December 1849.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,

the 9th November 1849.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 9th of November 1849.

ACT No. — OF 1849.

An Act for freedom of the Coasting Trade of India.

Whereas by an Act of Parliament passed in the thirteenth year of the reign of Her Majesty, intituled An Act to amend the Laws in force for the encouragement of British Shipping and Navigation, it is enacted with regard to the Coasting Trade of India, that it shall be lawful for the Governor General of India in Council to make any regulations authorizing or permitting the conveyance of goods or passengers from one part of the possessions of the East India Company to another part thereof, in other than British Ships, subject to such restrictions or regulations as he may think necessary, It is enacted as follows :

I. Goods and Passengers may be conveyed from one part of the territories under the Government of the East India Company to another part thereof, in other than British Ships, without any restriction, other than is or shall be equally imposed on British Ships, for securing payment of duties of Customs or otherwise.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 9th day of February 1850.

FRED. JAS. HALLIDAY,

Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,

the 9th November 1849.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 9th of November 1849 :

ACT No. — OF 1849.

An Act for assimilating the Penal Jurisdiction of Police Magistrates at the Straits' Settlements to that of Justices of the Peace at Calcutta.

Whereas it is expedient to apply the provisions of the Acts XXI., 1839, and III., 1842, to the Straits' Settlements, It is enacted as follows :

I. All powers given by Act XXI., 1839, or Act III., 1842, to any Justice of the Peace for the Town of Calcutta, for the trial and punishment of certain simple Larcenies and other Felonies within the Town of Calcutta, and of assaults on board of Merchant Ships, in the River Hooghly, may be exercised by any Magistrate or Justice of the Peace, of the Settlements of Prince of Wales' Island, Singapore and Malacca, for the trial and punishment of the like Larcenies and Felonies, within the said Settlements respectively, and the like assaults on board of any Merchant Ship in the roads belonging to the said Settlements respectively.

II. In execution of the powers of the said Acts, by any Magistrate or Justice of the Peace for any of the said Settlements, the said Acts shall be read, as if the said Settlement and the Recorder's Court there were severally mentioned therein, instead of the Town of Calcutta, and Supreme Court of Justice at Calcutta,

and as if the roads of the said Settlement were mentioned therein, instead of the River Hooghly, or the mouths thereof.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 9th day of February 1850.

FRED. JAS. HALLIDAY,

Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,

the 16th November 1849.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 16th of November 1849 :

ACT No. — OF 1849.

An Act to amend the Law for the Dismissal of Pleaders in Bengal.

Whereas the laws in force for the dismissal of pleaders, practising in the Courts of the East India Company, in the Presidency of Fort William, in Bengal, require amendment, It is enacted as follows :

I. Section X., of Regulation XXVII. 1814, of the Bengal Code, is repealed.

II. The power of dismissing pleaders practising in either of the Sudder Courts of the said Presidency is vested in the Judges of those Courts, respectively: the power of dismissing pleaders practising in the Courts of the Zillah Judges, or in Courts subordinate to them, in the said Presidency, is vested in the Zillah Judges, respectively.

III. An appeal from the order of any Zillah Judge, for the dismissal of a pleader, may be made to the Sudder Dewannee Adawlut, according to the rules in force for the admission of appeals.

IV. No such pleader shall be dismissed for any cause, other than is specified in Section VI. of Regulation XXVII., 1814, of the Bengal Code.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 16th day of January 1850.

FRED. JAS. HALLIDAY,

Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,

the 16th November 1849.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 16th of November 1849.

ACT No. — OF 1849.

An Act for the protection of Judicial Officers.

For the greater protection of Magistrates and others acting judicially, It is enacted as follows :

I. No Judge, Magistrate, Justice of the Peace, Collector, or other person acting judicially shall be liable to be sued in any Civil Court, for any act done

or ordered to be done by him in the discharge of his Judicial duty, whether or not within the limits of his jurisdiction; provided that he at the time, in good faith, believed himself to have jurisdiction to do or order the act complained of; and no Officer of any Court or other person, bound to execute the lawful warrants or orders of any such Judge, Magistrate, Justice of the Peace, Collector, or other person acting judicially, shall be liable to be sued in any Civil Court, for the execution of any warrant or order, which he would be bound to execute, if within the jurisdiction of the person issuing the same.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 16th day of February 1850.

FRED JAS. HALLIDAY,
Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,
the 16th November 1849.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 16th of November 1849:

ACT No. — OF 1849.

An Act for enabling Government to levy Tolls on public Roads.

Whereas it is expedient to enable Government to levy Tolls upon roads constructed at the expense of the Government, It is enacted as follows:

I. Acts II., 1837, and VIII., 1838, are repealed, but not so as to revive any Regulation or Act thereby repealed.

II. The Governor of Fort William in Bengal, the Lieutenant Governor of the North Western Provinces of Bengal, the Governor of Fort St. George in Council, and the Governor of Bombay in Council, may cause such rates of Toll as they may respectively think fit to be levied upon any road which may have been or may hereafter be made or repaired at the expense of the Government, and may place the collection of such Tolls under the management of such persons as may appear to them proper; And all persons employed in the management and collection of such Tolls shall be liable to the same responsibilities as would belong to them if employed in the collection of the land Revenue.

III. In case of non-payment of any such Toll on demand, the Officers appointed to collect the same may seize any of the carriages or animals on which it is chargeable; and if any Toll remains undischarged for twenty-four hours, with the costs arising from such seizure, the case shall be brought before the Officer appointed to superintend the collection of the said Toll, who may sell the property seized for discharge of the Toll, and all expenses occasioned by such non-payment, seizure, and sale, and cause any balance that may remain to be returned, on demand, to the owner of the property.

IV. All Police Officers shall be bound to assist the Toll Collectors, when required, in the execution of this Act, and for that purpose shall have the same power which they have in the exercise of their common Police duties.

V. Any person aggrieved by the unlawful seizure

or sale of any property under this Act, may have redress by suit in the Civil Court of the zillah.

VI. The Tolls, levied under this Act, shall be deemed public revenue.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 16th day of February 1850.

FRED. JAS. HALLIDAY,
Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,
the 16th November 1849.

Resolution.—The following Draft Act is brought up before the Legislative Council this day, the Hon'ble the President of the Council of India in Council being desirous that no time should be lost in passing the Act. Resolved, that the Rule, requiring a previous publication of two months or three months before the passing of any Act of the Government of India, be suspended in respect to the following proposed Act, and that it be re-considered at the first Legislative Meeting after the 28th proximo.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,
the 16th November 1849.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 16th of November 1849:

ACT No. — OF 1849.

An Act for taking land in Bombay and Colaba for public purposes.

For removal of doubts whether the powers of Act XXVIII., 1839, for taking any ground within the Islands of Bombay and Colaba, for any new public road or thoroughfare, are available for enabling the Government to take land needed for any railway for the conveyance of goods or passengers within the said Islands, the construction of which may be sanctioned by Parliament or by the Government of India, and for extending the powers of the said Act to other public purposes, It is enacted as follows:

I. Sections XV. to XXI., both inclusive, of Act XXVIII., 1839, as amended by Act () 1849, shall extend to enable the Board of Conservancy, with the sanction of the Governor of Bombay in Council, to take any ground or building within the Islands of Bombay and Colaba, which may be needed by the Governor of Bombay in Council for any railway for the conveyance of goods or passengers, the construction of which is or shall be sanctioned by Parliament, or by the Government of India, or for any other purpose which shall be declared to be a purpose of public utility by the said Governor in Council; and thereupon the East India Company shall become and be the legal owners of the said ground or building, and every other person theretofore interested in the premises shall be divested of all right, title, and interest to and in the same.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 28th day of December next

FRED. JAS. HALLIDAY,
Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,
the 16th November 1849.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 16th of November 1849 :

ACT No. — OF 1849.

An Act for settling the boundaries of the Tributary Mehals in Cuttack.

Whereas certain jungle or hill zemindaries in the Zillah of Cuttack, enumerated in Section XXXVI. of Regulation XII., 1805, of the Bengal Code, and the Territory of Mohurbunge, in the same Zillah, were temporarily exempt by the said Regulation from the Regulations relating to the settlement and collection of the public revenue, and, by Regulation XIII., 1805, of the Bengal Code, were temporarily exempt from the Laws and Regulations for the maintenance of the Police, and for the administration of justice in criminal cases, and whereas doubts have been entertained how disputes as to the boundaries of the said zemindaries are to be determined, It is enacted as follows :

I. Every case in which the boundaries between any of the said zemindaries, and an estate subject to the Regulations of the Bengal Code, shall be in dispute, shall be heard, tried, and determined in the first instance by the Superintendent of the Tributary Mehals, in Zillah Cuttack, according to such instructions as he shall, from time to time, receive from the Governor of Bengal; and his award, when confirmed by the Governor of Bengal, shall be final and conclusive, and shall be carried into execution by the Superintendent of Tributary Mehals, by giving possession of the land in dispute to the parties entitled under his award.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 16th day of January 1850.

FRED. JAS. HALLIDAY,
Secy. to the Govt. of India.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a Contract for supplying Spirits Rectified, or Spirits of Wine, country manufacture, to this Department, or for such other purposes as may from time to time be required, for the term of one year, to commence from the 15th day of January 1850, may, on application at this Office, from 11 A. M. till 5 P. M., daily (Sundays excepted), obtain a List of prices, and such other information relating thereto as they may require.

Verbal offers for the Contract will be received at this Office on Monday, the 17th proximo, at 2 o'clock, P. M., when persons will be required

to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above-mentioned List, on the understanding that the article to be supplied under the Contract is to be of unexceptionable quality, according to muster, which may be seen in this Office, and delivered to the Indenting Departments in good condition, free of all further expenses, in such quantities as may from time to time be demanded; and that the same will be liable to examination and rejection by a Committee of Officers appointed on the part of Government.

The person or persons whose offer may be accepted, will be required to sign and seal a Contract, stipulating to the above effect, and that he or they will comply immediately with all emergent demands for the article included in the above-mentioned List, and will meet other demands of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him or them, in failure whereof, or if the supply be condemned by a Committee of Officers, as aforesaid, the Spirits Rectified, or such other as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department, without reservation, at his or their risk and cost; and in all such cases an advance of Rupees (30) thirty per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of Rupees (50) fifty, at the option of the Executive Officer, may be levied as liquidated damages for each and every such breach of Contract, as often as the same may occur; also the Contract may, in all such cases, be put an end to on the part of the East India Company.

No person will be allowed to bid for the Contract, unless he previously deposits in this Office the sum of Rupees (55) fifty-five, in cash, which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary Deed of Contract, should his offer be accepted; in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (220) two hundred and twenty, to be held by Government for the due fulfilment of his Contract.

It is to be distinctly understood, that Bills for the quantities of the article included in the above-mentioned List, supplied, shall be preferred within or before the expiration of one month from the date of the delivery of the article, in default of which the Contractor shall be liable to forfeit the full value or amount of the supplies for which Bills have not been so preferred, unless it shall clearly appear that the delay was unavoidable.

The amount of retrenchments made by the Military Board on the Contractor's Bills, will be recovered from the first Bills preferred for payment by the Contractor; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount, or so much of the amount as shall be so remitted, will then be refunded to him.

The annual outlay on the above Contract is estimated at Rupees 1,102, or thereabouts. All further particulars will be communicated on application at this Office, or at the time of bidding, and no reason will be assigned for the rejection of any offer.

E. WHICHELO, Capt.,
Deputy Commy. Genl.

Bombay,
Deputy Commy. Genl's Office, }
28th November 1849. }

List of Unclaimed Sums deposited in the Garrison Engineer's Office on account of the Estates of Artificers and Labourers deceased at Aden, from 1st April 1848 to 30th April 1849.

When deposited.	By whom deposited.	On account of whose Estates.	Amount.	Remarks.
1849			<i>Rs. a. p.</i>	
October 9th.....	Captain W. S. Suart, Executive Engineer, Aden....	Mason Tookaram Mulkojee ...	4 13 14	
		" Samajee Daniel	12 12 7	
		" Geerapa Chimajee.....	2 9 0	
		" Possettee Nagurkur ...	4 11 8	
		" Sewram Purdasee	12 9 9	
		Stone-cutter Purvat e Thorub ..	26 14 1	
		Smith Raychund Coober	4 11 9	
		Miner Govind Sewajee	15 3 10	
		" Dowlutta Bangria	19 11 6	
		" Rama Bhugwanta	19 10 10	
		Biggarry Geerdharee Purdasee ..	1 10 0	
		" Govind Hursole	3 5 0	
		" Sugee Ellapa	1 8 3	
		" Arjoon Cuddum	0 8 11	
		" Essoo Jotenac	10 12 2	
		" Luxumon Blicakajee	2 14 2	
		" Sewa Bapoo	12 9 7	
		" Peerajee Nursing	8 13 9	
		" Choodia Purab	1 1 6	
		" Tatia Gowtay	5 6 11	
		" Ittoo Bhojungah	1 3 8	
		" Appuya Ramuya	2 14 8	
		" Errapa Ramroo	4 0 0	
		" Suttoo Narnack	42 15 6	
		" Ballojee Puwar	0 9 9	
		" Govind Poojoree	1 11 11	
		" Goman Pursad	14 13 8	
		" Ranjee Annajee	3 1 0	
		" Forjee Ballajee	2 5 7	
		" Shaik Munsood	7 11 3	
		" Dhondee Purub	5 1 11	
		" Itmeter Gond Metur... ..	5 8 5	
		" Ramjee Jugtap	0 8 6	
		" Ittoo Baruskur	4 3 4	
		" Bapnac Calnac	7 6 0	
		" Suntoo Callay	5 10 2	
		" Fuckeera Gunga	10 15 0	
		" Parvutee Purdasee	1 1 6	
		" Luxumon Ramba	2 8 8	
		" Sonoo Camblia	9 0 11	
Total, Rupees three hundred and five, annas fourteen, and pies seven.....			305 14 7	

N. B.—All applications connected with the above Estates of the deceased Artificers and Labourers of the Engineer Department at Aden are to be preferred to the Garrison Engineer at the Presidency within eight months from this date.

Bombay, Garrison Engineer's Office, 10th October 1849.

(ERRORS EXCEPTED.)

H. J. MARGARY, Captain,

Acting Garrison Engineer at the Presidency.

तारीख १ एप्रिल सन १८४८ पासून तारीख ३० एप्रिल सन १८४९ पर्यंत आदन येथे कारागीर व मजुर लोकांमरण पावले त्यांचे जिनगी बदल ग्यारीसन ईजीनीयरचे कचेरींत वोनवार्सी ऐवज अमानत ठेविले आहेत त्याची याद.

कधी ठेविला.	कोणी ठेविला.	कोणाचे जिनगी बदल.	कितो.	शेरे.	
तारीख १ अक्टोबर सन १८४९	आदन येथील येकसिक्युटीव ईज नियर कपतान डब्ल्यु एम् सुवर्टे	गंवडी तुकाराम मलकोजी..... किता सामाजो दाजी यल..... किता गिरापा चिसाजी..... किता पोसेटो नागरकर..... किता सिवराम परदेशी..... पाथरवट परवती थोरव..... लोहदार रायचंद कुबेर..... बेलदार गोवींद शिवाजी..... किता दवलता यग्या..... किता रामा भगवंता..... बिगारी गिरधारी परदेशी..... किता गोवींद चरसोल..... किता सगी येलापा..... किता अर्जुन कदम..... किता येसु जोतनाक..... किता लक्ष्मण भिकाजी..... किता शिवा बापु..... किता पिराजी नरधींग..... किता चुडोया परव..... किता तात्या गवते..... किता इटु भुजंगा..... किता अघिया रामिया..... किता इरापा रामफ..... किता सटु सारनाक..... किता बाळुजी पवार..... किता गोवींद पुजारी..... किता गोमान परसाद..... किता रामजी आनाजी..... किता फरजी बसाजी..... किता सेख मनसुद..... किता धोडी परव..... किता इटमेतर गोदमेतर..... किता रामजी जयताप..... किता इटु वरधरकर..... किता बाबनाक कालनाक..... किता सतुकाळी..... किता फकीरा गंगा..... किता पार्वती परदेशी..... किता लक्ष्मण रानबा..... किता सोनु.....	४ १२ ११ १२ १२ ० २ ९ ० ४ ११ ८ १२ ९ ९ १६ १४ १ ४ ११ ९ १५ २ १ १९ ११ ६ १९ १० १० १ १० ० २ ५ ० १ २ २ ० ८ ११ १० १२ २ २ १४ १ १२ १९ ० ८ १९ ९ १ १ ६ ५ ६ ११ १ २ ८ २ १४ ८ ४ ० ० ४२ १५ ६ ० ९ ९ १ ११ ११ १४ १२ ८ २ १ ० २ ५ ० ० ११ २ ५ १ ११ ५ ८ ५ ० ८ ६ ४ २ ४ ० ६ ० ५ १० २ १० १५ ० १ १ ६ २ ८ ८ ९ ० ११	र. आ. पै.	
येकूण तीनमें पांच रुपये चौदाआणे सातपै			१०५ १४ ०		

ताजाकलम ईजीनीयर खात्यांतिल सयत कारागीर व मजुर लोकांचे वरसिद्धिले जिनगी बदल अर्ज करणें ते आजचे तारखे पासून आठ महिन्याचे आंत मुंबई येथील ग्यारीसन ईजीनीयर याजकडे करावे.

तारीख १० अक्टोबर सन १८४९ इयकी सुकाम मुंबई ग्यारीसन ईजीनीयरची कचेरी

सुक खेरीज करून

निशाणी

डब्ल्यु. जे. मांगरी. कपतान,

मुंबई येथील अक्टोबर ग्यारीसन ईजीनीयर.

Notice

Is hereby given, that on the 15th of November next, a fixed Light will be exhibited from a Sandy Hill abreast of the Santapillay Rocks, about 150 feet above the level of the Sea. In ordinary weather it will be visible from the deck of a Ship about 12 or 13 miles.

Bearings from the Rock.

Santapillay Light House.....N. 60° W.
Santapillay Village with the highest }
distant Peak a little open to the } N. 55° W.
North }
Next Sandy Hill to NorthN. 40° W.

The following information is furnished by Captain Biden, Master Attendant at Madras, who surveyed the Rocks in 1846.

NOTICE TO MARINERS.

SAILING INSTRUCTIONS as a guide when Ships or Vessels are on the Coast of Orixa, or off the SANTAPILLAY ROCKS.

1. Whereas a recent survey of the SANTA-PILLAY ROCKS under the direction of Lieutenant Fell, I. N., and a further inspection thereof by the Master Attendant, on the 6th instant, clearly prove that those Rocks comprise one of the most dangerous shoals in the Indian Seas, and as no well-defined land-mark has hitherto been notified for the purpose of indicating their locality, and warning Commanders of Ships and Vessels of their near approach to those Rocks, it is therefore expedient to publish the following remarks for the guidance of all Mariners who may navigate the Coast of Orixa, and the Bay of Bengal.

2. The Santapillay Rocks are in
Latitude 17° 59' 25" N.
Longitude 83° 47' 37" E.

and are distant from the Coast between 5 and 6 miles. They are about ten feet under water, steep to on all sides, and their extent is not beyond 200 yards in length. When there is but little wind and a smooth sea, this shoal presents no indication by broken or discoloured water, as Lieutenant Fell, when in search of it during very fine weather, brought the Surveying Brig "Kristna" to anchor within 100 yards of the Rocks before he could observe the slightest appearance of a Shoal. He then proceeded in one of that Vessel's boats over the Rocks, and found 10½ feet on the shoalest part; on the Eastern side 7 and 10 fathoms; and on the Western limit 10½ fathoms, rocky bottom.

3. The Master Attendant surveyed the Santapillay Rocks in the H. C.'s Steam Vessel "Hugh Lindsay," on the 6th instant, during fine weather; and with a moderate breeze from S. W. and a ground swell, the breakers were clearly discerned from the mast head at the distance of 6 or 7 miles, bearing due South, and Santapillay Peak bearing W. b. N. in 7 fathoms, off shore about 2 miles. The breakers were soon after seen from the deck; and at 11 h. 45 m. A. M., when the Reef, which broke with considerable force, bore from S. 56° E. to S. 57° E., and Santapillay Peak was bearing N. 43° W., the "Hugh Lindsay" was anchored in 9½ fathoms, coarse sand and shells, distant from the reef 2 miles; and from the Coast 3½ miles. Latitude, by an indifferent observation, 18° 1' N.

4. Two boats were sent under Captain Crawford, to examine the reef, and they carried regular soundings from the Steamer of 9 and 9½ fathoms until within a quarter of a mile, and in less than 100 yards of the breakers, where they found 10½ and 10½ fathoms, rocky bottom. The breakers were too high to admit of the boats crossing over the reef; but Captain Crawford pulled round it, and gave as his opinion that the Shoal, which lies N. N. W. and S. S. E. is in circumference about a quarter of a mile, with ten fathoms all round very close to the rocks. From the "Hugh Lindsay" the breakers seemed to extend the length of 200 yards.

5. The inner channel is safe for Ships and Vessels of every class, as soundings of 5 fathoms within a mile of the Coast, and 9½ fathoms within ¼ of a mile of the Rocks afford a clear space of nearly four miles in breadth.

6. In fair weather, and when the Peak of Santapillay is visible, that lofty and remarkable land-mark affords an infallible guide to the true position of the Santapillay Rocks. This Peak is at least 2,000 feet above the level of the Sea, and presents a striking contrast to all the hills in its vicinity. It bears N. 50° W. from the Rocks, and the base of the mountain is not more than 7 or 8 miles from the Coast.

7. But in thick weather, when no well-defined land-mark is discernible, then it becomes absolutely necessary to approach the Coast between Ganjam and Vizagapatam with great care and caution. Change of current, and the absence of all means, by night or day, of obtaining a single observation may, without strict and unremitting attention to soundings, place a Ship or Vessel in imminent peril close to, or upon the Santapillay Rocks, which should not be approached from the Eastward, by day or night, under 17 fathoms.

(Signed) CHRIS. BIDEN,
Master Attendant.

Master Attendant's Office, }
September 21st 1846. }

By order of the Marine Board,
JOHN J. FRANKLIN, Secretary.

Madras, Marine Board Office,
22d October 1849.

Notice

Is hereby given, that sealed Tenders will be received at this Office on Saturday, the 22nd instant, until 2 o'clock, P. M., from such persons as are desirous of entering into a Contract with this Department for the supply of Fresh Meat, of good wholesome quality, to the Crews of the Hon'ble Company's Ships, and other Vessels of War, and to the Troops at the Presidency, and those proceeding to the Deccan, during the march, as also to furnish the Indian Naval Storekeeper's Department with Raw Hides, for one year from the date of the acceptance of the offer. All persons desirous of tendering, may, on application at this Office, from 11 A. M. to 5 P. M., daily (Sundays excepted), obtain a list of the prices, and such other information relating thereto as they may require.

The Tenders must specify, both in words and figures, the rates per cent, above or below the prices in the list above adverted to at which they

will undertake to furnish the articles therein embraced, of unexceptionable quality, in such number or quantity as may from time to time be demanded; on the distinct understanding that the articles are to be supplied of the quality specified in the list, and delivered to the indenting Departments free of all further expenses, and that the same will be liable to examination and rejection by a Committee of Officers appointed on the part of Government.

No Tender for the Contract in question will be received unless accompanied by a cash deposit of Rupees (533) five hundred and thirty-three, in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of Contract, should their offer be accepted; in which latter case, the Tenderer must be prepared to give unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (2133) two thousand one hundred and thirty-three, to be held by Government for the due fulfilment of the Contract.

The party or parties whose Tender may be accepted, will be required to sign and seal a Contract, stipulating to the above effect, and that he or they will comply immediately with all emergent demands for the articles included in the above-mentioned list, and will meet other demands of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him or them; in failure whereof, or if the supply be condemned by a Committee of Officers, as aforesaid, the Fresh Meat and Raw Hides, or such other articles as may be required in lieu of them, shall be purchased by this Department, without reservation, at his or their risk and cost, and in all such cases an advance of Rupees (30) thirty per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of Rupees (50) fifty, at the option of the Executive Officer, may be levied as liquidated damages for each and every such breach of Contract, as often as the same may occur; also the Contract may, in all such cases, be put an end to on the part of the East India Company.

It is to be distinctly understood, that Bills for the quantities of articles included in the above-mentioned list, supplied, shall be preferred within or before the expiration of one month from the date of the delivery of the articles, in default of which, the Contractor shall be liable to forfeit the full value or amount of the supplies for which Bills have not been so preferred, unless it shall clearly appear that the delay was unavoidable.

The amount of retrenchments made by the Military Board on the Contractor's Bills will be recovered from the first Bills preferred for payment by the Contractor; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount, or so much of the amount as shall be so remitted, will then be refunded to him.

The annual outlay on the above Contract is estimated at Rupees 10,665, or thereabouts. All further particulars will be communicated on application at this Office, or on the receipt and opening of the Tenders.

No reason will be assigned for the rejection of any Tender.

E. WHICHELO, Capt.,
Deputy Commy. Genl.

Bombay,
Deputy Commy. Genl's. Office, }
5th December 1849.

Insolvent Debtors' Court.

Notice is hereby given, that Petitions of the several persons hereunder named and described have been presented to the Court for the Relief of Insolvent Debtors, Bombay, praying respectively for the benefit of the Act made and passed in the eleventh year of Victoria, Chapter XXI:—

Bomanjee Sorabjee, who lately carried on trade as a Dealer in Europe Goods, Parsee, residing in Motta Molla, without the Fort of Bombay, filed 21st November 1849.

Bhowany Limbajee, Mallee, late a Contractor of Fruit Gardens, Hindoo, residing near Chinch Bunder, without the Fort of Bombay, filed 21st November 1849.

Soonderjee Runsoard, who lately traded in co-partnership with Cooshall Dewehund and Madewjee Hurjee, under the name and firm of Vella Coora, as Grain Vendor, Hindoo, residing near Moombadavee, without the Fort of Bombay, filed 24th November 1849.

Orders in the matters of the above-named Insolvent's Petitions, that the real and personal Estates and Effects of the said Insolvents be vested in the Official Assignee of this Honorable Court, under Clause VII. of the said Act, have been duly made.

Days appointed for Hearing.

Ludha Bhimjee, 3rd Monday in December, at 11 o'clock A. M.

Bomanjee Sorabjee, 1st Monday in January next, at 11 o'clock A. M.

Bhowany Limbajee, ditto ditto.

Opposing Creditors must file their claims, verified by affidavit, and pay the usual fees at my Office, at least three days before the hearing. The above-named Insolvents have filed Schedules of their Debts, Estates, and Effects, in my Office.

Dividend.

Ramchunder Crustna Laud, 3rd Monday in December.

J. P. LARKINS,

Clerk of the Court.

Hannum Street, Fort, Bombay, }
Clerk of the Court's Office, }
this 4th day of Dec. 1849.

नयला देवादारोनी डोरठमधे*

मयर डीआंथी आपेआनो आवेछु न नी
मे लमेला मममा नमेमे डाल मुयाथंमधे
नादारो देनदर डोकानां छुटका करनारी के
रठने अरठमे आपीछु न वीकटोरीआनां
अगीआरने वरमे धारो पमार थांमेडोछु
अकवीमना याय परनांछु ते धारा परनांछु
डुमोने दादने पोआडवा *

यभंनज मीरायथ पारशी न शोरा दाडा
ओपर वलाती नालनो धंनधा करतो

હતો રહેનાર શ્રી મુંબાઈનાં કોટયાહાર
નોટા મોહોલાનો તેનો તારીખ ૨૧ મી
નવંબર શંને ૧૮૪૯ ને દાડે દાખલ
કરી છે *

ભવાની લોંબાજી હીનકુલાલી શેરા દાડા
બપર કલનો વાડીનો રેનદાર હતો રે
હેનાર શ્રી મુંબાઈનાં કોટયાહાર ચીચ
બંદર આગલ તેનો તારીખ ૨૧ મી
નવંબર શંને ૧૮૪૯ ને દાડે દાખલ
કરી છે *

શુંદરજી રંજીણદ હીનકુ ને શેરા દાડા
બપર કુશલ દેવચંદ તથા માંધવજી
હરજીના પનતીઆલાનો વેલા કુરાને
નામે તથા પેડીએ દાણાનો વેપાર કર
તો હતો રહેનાર શ્રી મુંબાઈનાં કોટયા
હાર મુંબાદેવી આગલ તેનો તારી
ખ ૨૪ મી નવંબર શંને ૧૮૪૯ ને
દાડે દાખલ કરી છે *

બપર લખેલા નખલા દેવાદારોની ચરજી
ની ખાતનાં હવાલાનો હુકમ થયો છે જે
તેનાઓની પોતાની થાવર તથા માસ નીલ
કત છે તે આએ નામદાર કોટનાં હાકીમી
આલ આચાએનીનાં તાએબાનાં બપર લ
ખેલા ધારાનાં ૭ મી કલમ પર માંચે આપવું
એવા હુકમ કરેલો છે *

શંભલવાનાં દાડા ઠરાવેલા*

હુધા ભીનજી ૩ નો શેનવાર માલતા
ડીશેનવર મહીનાનો ૧૧ કલાકે પહેલે
પોરના *

ખમંજી શેરાખજી ૧ લો શેનવાર આવ
તા ખનીવારી મહીનાનો ૧૧ કલાકે
પહેલે પોરના *

ભવાની લીમયાજી દાડો બપર લખા પ
ર માંચે *

આડા આવનાર લેણાદારોએ પોતાનાં દા
વા શેનનનાનાથી શાશુત કરેલા શંભલવા
ની આગમચ ઓછાને ઓછા ૩ દાડાનાં
નારી હાકીમીનો દાખલ કરવા નાઈએ ને
ઠરાવેલી (કી) એટલે દસગુરો પછે આપવી તે
બપલા નાદારોએ પોતપોતાનાં દેવાની તથા
નાલનીલકતની ટીપો નારી હાકીમીનો નો
ધાવી છે *

કાલાની વેહેયાં.

રાનચંદર કરશટના લાડ ૩ નો શેનવાર
માલતા ડીશેનવર મહીનાનો *

૧ ને—પી—લારકીનચ સાએબ,

કોટનો કલારક મહી *

હુનામ મોહોલા,

શ્રી મુંબાઈનાં કોટમથે કોટનાં કલા
રકનો હાકીમીનો આન દીને તારી
ખ ૪ થી ડીશેનવર શંને ૧૮૪૯

(True translation.)

J. VAUPELL, Chief Translator.

Notice.

Sealed Tenders will be received at the Mint
Engineer's Office, daily, from 10 A. M. to 4 P. M.,
for the supply of Coal to the extent of 600 tons,
or less, for the use of the Mint.

Each party tendering is requested to forward,
with his tender, a sample of the Coal proposed to
be supplied, and the price per ton is to include all
charges for weighing and delivering at the Mint.

J. H. BURKE, Lieut.,

Mint Engineer.

Bombay, Mint Engr's Office,
21st July 1849.

Notice.

There is now on sale at the places undermen-
tioned, a quantity of Teak Timber, of the cutting
of August, September, and October, 1848 and
1849.

Intending purchasers will please to apply to
the Muccadam or Karkoon who may be in charge
at the Forest.

TERMS.—Ready cash, or three months' credit
on security being furnished to the District Amil-
dar.

- 1st. At Surghur Zillah, Poona, several thou-
sand Rafters. Also Pillar pieces, Wheel
pieces, &c.
- 2nd. At Chas Kuman, in do., a quantity of
Wood of a like description.
- 3rd. At Amoondie Turuf Ger Nehr Zillah,
Poona, a quantity of Rafter and other
Wood.
- 4th. At Keekvee, in Talook Poorundhur Zil-
lah, Poona, a quantity of Rafter Wood,
also many Wheel pieces, Firewood, &c.
- 5th. At Tellowach Turuf Kheir Zillah, Poona,
a small quantity of good Rafter Wood.
- 6th. At Wursae Talook of Penn Zillah,
Tanna, and at the neighbouring Bunder
of Doorset, about 5000 seasoned Rafters,
of cutting of 1848.
- 7th. At the Villages of Pubul and Kendvee
Mahal of Nagotna Zillah, Tanna, a
quantity of Rafters and other serviceable

- Teak pieces; Bunder of Neegree distant 5 miles.
- 8th. In Beerwaree Mahal Tallok of Raegher Zillah, Tanna, a quantity of Rafter and other Timber eligibly situated for export to Malcolm Pait.
- 9th. At Nigrolee, two miles beyond Chuok, Poonah, and within one mile of the Bombay Road (to the right), about 4000 superior Rafters.
- 10th. At Lodewlee, within half a mile of the Bombay and Poona Road (to the left), about 120 cart-loads of Firewood, being Thinnings and Loppings of the Plantations there.

ALEXANDER GIBSON,
Conservator of Forests.

Camp, Panwell Districts,
27th November 1849.

LIST OF UNCLAIMED ARTICLES

Detained by the Customs and Flotilla
Departments.

- 1 Case Brandy.
1 Ditto Eau de Cologne.
1 Ditto addressed to A. H. Cheek, Esq.,
Surgeon, Gwalior Contingent, Bombay.
1 China Dressing Case.
5 Genda Horn Dagger Handles.
1 Bolt of Canvas.
4 Packages of Cowda.
1 Package of Bees' Wax.

J. S. D. DEVITRE,
Deputy Collector of Customs.

Bombay, Custom House,
5th December 1849.

NOTIFICATION.

TERRITORIAL DEPARTMENT.

FINANCE.

Under the permission given by the Hon'ble the Court of Directors, in their Despatch No. 27, dated the 12th of September last, the Right Hon'ble the Governor in Council is pleased to notify, for the information of the remaining Members of Warden's Official Fund, that all those who are desirous of withdrawing from the Fund will be at liberty to do so, and to receive back their Subscriptions without Interest, provided they prefer their applications to the Head of the Department to which they belong, or, if not now in Government employ, to the Head of the Department in which they last served, within two months from the date of this notification being received by the Head of the Department.

The parties who may withdraw from Warden's Official Fund, under this Notification, will become eligible to Pensions under the Government Pension Regulations of the 8th of September 1835, on their retirement from Government employ.

Those who do not avail themselves of the privilege now finally offered to them, will not, hereafter, on any plea whatever, be allowed a Pension

from Government in lieu of, or in addition to, the Pension they are entitled to from the Fund.

The Heads of all Departments are requested to cause this Notification to be made known to the Members of Warden's Official Fund who may be employed under them, as also to other Members of the Fund who are not now in Government employ, but may be residing in the Districts over which the jurisdiction of the Department extends, and to forward to the Civil Auditor, immediately after the close of the period specified in Clause 1st of this Notification, the names of those who are desirous of withdrawing from the Fund; transmitting to that Officer, as soon after as convenient, Statements of the Subscriptions paid by them to that Institution.

By order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
H. E. GOLDSMID, Secy to Govt.
Bombay Castle, 27th November 1849.

जाहीर नामा

टैरिटोरियल डिपार्टमेंट

फोन्यान्स

रेसाजे इनरावल कोर्ट डरेक्टर यांचें पत्र नंबर २७ तारीख १२ सप्टेंबर सन १८४९ चें आलेल्यातील चुकमावळून वा उर्नि आफिशाल फंडाचे बाकी राहिलेले नंबर म्हणजे ज्याणी फंडात भरलेला आपला रोज परत घेतला नाहीं अथवा फंडाचे पेनशन घेतले नाहीं त्यांस सालूस देण्याकरितां बंदिगान आलीनवाय मुलताव इजरतर रेट इनरावल गवरनर साहेब वा दादूर दरदजलास कौमस जाहीर करितातकी सदर फंडातून ज्यांचो निघण्याचो लुगो असेल त्याणी निघवें व आपला फंडात भरलेला रोज बिन व्याजाने परत घ्यावा परंतु ज्या खात्यांत ते असतील त्या खात्याचे मुख्यास त्याणी सदर लिपिशीं अर्ज केला पाहिजे व ते जाणी सरकार चाकरींत नसतील तर ज्या खात्यांत त्याणी भेटवें चाकरी केली असेल त्या खात्याचे मुख्यास अर्ज केला पाहिजे व अर्ज कर्णता सदर मुख्यास दा जाहीर नामा पोचव्याचे तारीखेपासून दोन महिन्यांचे आंत केला पाहिजे

द्या जाहीरनाम्यावरून जे लोक याडीनि आफिशाल फंडातून निघतील ते तारीख ८ सप्टेंबर सन १८४९ चें सरकारी पेनशनचे कानू अन्वये सरकार चाकरी सोडते समई सरकारी पेनशन मिळण्यास योग्य होतील

ज्यांचो लुगो असेल त्याणी फंडातून निघण्याचि हो दा भेटव टचा चुकस जाचाला आचे त्याप्रमाणे जे लोक फंडातून निघणार नाहींत त्यांस यापुढे कोणतेही सवय वरून फंडाचे पेनशनचे बदला सरकारी पेनशन सोडणार नाहीं अथवा फंडाचे पेनशन व त्यासोवाय सरकारी पेनशनने अमो दोन पेनशनने सोडणार नाहींत

सुर्वेखात्याचे मुख्यानी दा जाहीरनामा आपआपले खात्यांत याडीनि आफिशाल फंडाचे जे नंबर चाकरीस असतील त्यांस जाहीर करावा व जे नंबर जाडीं सरकार चाकरीस नसतील परंतु आपले नाव्यांतोळ मुलकांत राहता असतील त्यांस हो जाहीर करावा व द्या जाहीरनाम्याचे पहिले कलमात सुदत लिहिलो आचे तो पुढो होताच सदर फंडातून निघण्याचो ज्यांचो लुगो असेल त्यांची नांवे विचोळ आडिटरसाहेब यांचकडे लरीन लिडून पाठवावो नंतर सदर सनुधानी फंडात रोज भरला असेल त्यांचे तर्को जिनक जोकर पाठववतोल तीतके लोकर साहेब सौसुफ यांचकडे पाठवावे.

बसोजीवे चुकस बंदीगान आली नवाय मुलताव इजरतर रेट इनरावल गवरनर साहेब बादादूर दरदजलास कौमस.

निशाणी एच. ई. गोल्डस्मीड,
सरकारी निमशन सरकार.

तारीख २७ नोवेंबर सन १८४९ इसवी सुकाम सुयई.
C. J. ERSKINE, Depy Secy. to Govt.

భౌతికగోరియల్ డిపోజిషన్

భూగర్భ

జూనియర్ సామా

య్యనందకు సకల బలములతో భూగర్భమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమున
 గల భూగర్భమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమున
 కిందికి వచ్చినట్లుగా సకల బలమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమున
 క్షేత్రమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమున
 ద్వారా సకల బలమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమున
 కరకులను జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా
 కరువును జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా
 వజ్రమును జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా
 దామును జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా
 కరకులను జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా
 జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా
 జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా

యూజూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా
 భూగర్భమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమునందు పుట్టినట్లుగా సకల బలమున
 వజ్రమును జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా
 సువర్ణమును జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా

దాకరువును జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా జూనియర్ సామా

కడ్యేడు క్షుముజిగి యిట్లదశంకేదావజునడభంధిసూర్భగిందా యోరతేదిల్లలూ
అవరిగేముండ్రిదావదావమాసుఖననమ్యులేఫుంధినావేననననాబదలునకకారివే
ననననగతక్తిల్లూ అధవాభంధినవేనననమత్తు అదరళివాయి సకకారివేననన
గేయరడువేననననశిగతక్తిల్లూ

సవగ్రాక్షేగల్గముబ్రోకు యూజాచేరనామేశంమశంమవింశేయల్లవా
రిననల్లల్లశాలభంధినాదావమేంబకకాకరియల్లయిరుక్తారే అవరిగేజూచేరమాత
బ్యేకూ మత్తుదావమేంబరయూగా సకకారకాకరియల్లయిరుదిల్లలూ మత్తుకం
శాబ్యేమోర్భగినాదేనననల్లనిత్తిరుక్తారే అవరిగూజూచేరమాతబ్యేకూ మత్తుయూజా
చేరనామేదావేదలనకలమిసూర్భగేముత్తుబరడుయిధే అదూశిగిదకూ
క్ష్యేనదరడూ భంధినూర్భగిందా యోరతువాబువిదాకడు యిద్దిక్తూ అవరచేన
దుగళరాళివిల అర్థిలకనాచ్యేబరవకకేర్తివ్రబరడుకల్గనబ్యేకూ శరవాయ నదరపు
మనుష్యేకు భంధినూర్భగే అప్రవజుశుంబయిథూరు అవర కత్తయిష్టుశివ్రక
ళనీనానాధిక్తూ అష్టు త్రివ్రసాచేబమోమాభరవకకేకల్గనబ్యేకూ

బమోటిబేడుక్కుమబందిగానల్లనవాబ
మునకాబరుకేర్తిబరనరాబలగవరననా
చ్యేబరాచాదూరదరంబుజలాసకంవననల

క్తూరిల్ల అన్యేమాచేనవేంబరననగూర్క
యినవిముక్తామమంబయి

౧౪౫౯
య. జ. యి. గోలకట్లద
నక్ర లూరి ౧॥ సకకార
C. J. Erskine,
Deputy Secy to Govt

બહુર નામુ

ટેરીટોરીઅલ દીપાર્ટમેન્ટ

ફીનઆમ

એહેલુંજ હનરાયલ ફોર ડરેક્ટર એ ઓનો કાગલ નંબર ૨૭ તારીખ ૧૨ ૨૫૮
 ૫૨ ૨ને ૧૮૪૯ નો આવો તેનાનાં હુકમ મુ
 ન્ય વારડીન આફીસીઆલ ફંડનાં પાકી
 રહેલા મેયરો એટલે જ્યોએ ફંડનાં ભરે
 લો પોતાનો અવેન પાછો લીધો નહી અથ
 વા ફંડનું પેનશીન લીધું નહી તેઓને માલમ
 થવા શરૂ અંગેગાન આલી નવાય મુશતેતાય
 હનરત રથેટ હનરાયલ ગવરનર શાહેય
 પાહાડુર દર ઇન્લાય કોસલ બહુર કરે છે
 કે ઊપર લખેલા ફંડનાંથી જ્યોએની નીકલ
 વાની પ્રુપી હુમે તેઓએ નીકલવું તથા ફંડ
 ના ભરેલો પોતાનો અવેન વગર વીઆન્
 પાછો લેવો પણ જે માતાનાં તેવો હુમે તે
 આ માતાનાં મુમઅ પામે તેઓએ ઊપર લ
 ખેલાવીમે અરન કરવી જાઇએ તથા તેઓ
 હાલ શરકાર આકરીનાં નહી હુમેતો જે મા
 તાનાં તેઓએ આમર આકરી કરેલી હુમે તે
 માતાનાં મુમઅ પામે અરન કરવી જાઇ
 એ તથા અરન કરવી તે ઊપર લખેલા મુમ
 અને આ બહુર નામુ પોઆની તારીખથી
 યે મહીનાની અંદર કરવી જાઇએ *

આએ બહુર નામુ ઊપરથી જે લોકો
 વારડીન આફીસીઆલ ફંડનાંથી નીકલમે
 તેઓ તારીખ ૮ ૨૫૮૫૨ ૨ને ૧૮૩૫ નાં
 શરકારો પેનશીનનાં કાગુન મુન્ય શરકારી
 આકરી છાડતી વમતે શરકારો પેનશીન મ
 લવા લાએક થમે *

જ્યોએની પ્રુપી હુમે તેઓ ફંડનાંથી નીક
 લવાવીમે આએ આમરનો હુકમ થએ છે
 તે મુન્ય જે લોકો ફંડનાંથી નહી નીકલમે
 તેઓને આએ કઇ શયયથી ફંડનાં પેન
 શીનને બદલે શરકારી પેનશીન મલવાનું ન
 હી અથવા ફંડનું પેનશીન તથા તે સીવાએ
 શરકારી પેનશીન એવા યે પેનશીન મલવા
 ના નહી *

શરવ માતાનાં મુમએએ આએ બ
 હુર નામુ પોતપોતાનાં માતાનાં વારડીન
 આફીસીઆલ ફંડનાં જે મેયરો આકર હો
 એ તેઓને બહુર કરવું તથા જે મેયરો
 હાલ શરકાર આકરીનાં નહી હુમે પણ પોતા
 નાં વાયા માહેલા મુલકનાં રહેલા હુમે તે

ઓને પણ બહુર કરવું તથા આએ બહુર
 નામુની પેહેલી કલમનાં મુદત લખેલી છે તે
 પુરી થતાં જ ઊપર લખેલા ફંડનાંથી નીકલ
 વાની જ્યોએની પ્રુપી હુમે તેઓનાં નામ શી
 વીલ આદીટર શાહેય પામે જલદીથી લખી
 ને નીકલવાં તારપછી ઊપર લખેલા મુમએ
 એ ફંડનાં અવેન ભરેલો હુમે તેની ઇઆદ
 દાસતો જટલી જલદીથી નીકલવાનાં આવે
 તેટલી જલદીથી શાહેય મોશુક પામે નીક
 લાવવી *

મુન્યે હુકમ અંગેગાન આલી
 નવાય મુશતેતાય હનરત રથેટ
 હનરાયલ ગવરનર શાહેય પાહા
 ડુર દર ઇન્લાય કોસલ *

નીશાણી

એમ-ઇ-ગોલડશમીડ,
 શકરતારી નીં શરકાર.

તારીખ ૨૭ માહે નવંબર ૨ને ૧૮૪૯
 ઇશવી મુકામ મુંબઇ *

C. J. ERSKINE, Depy. Secy. to Govt.

BANK OF BOMBAY.

DISCOUNT.

On Government Bills.... 4 per cent.
 On Private Bills at or within 3 }
 Months..... } 6 ditto

INTEREST.

On Fixed Loans on Government }
 Notes..... } 4 ditto.
 On Cash Credits and Loans on Go- }
 vernment Notes..... } 5 ditto.
 On Loans on deposit of Goods, &c. 6 ditto.

The rate of advance on deposit of 5 per cent.
 Government Notes is 95 per cent., on 4 per
 cent. Government Notes 80 per cent., and on
 Goods, three-fourths the approved value.

By order of the Board of Directors,
 J. STUART, Secy. & Treasurer.

Bombay, 8th November 1849.

Notice.

All persons indebted to, or having claims on the
 Estate of the late 2nd Lieut. C. E. ALLOM, Bom-
 bay Artillery, are requested to communicate the
 same to Major Turnbull, Artillery, President of
 Committee of Adjustment, Peshawur, with the
 least possible delay, otherwise no claims will be
 admitted.

S. TURNBULL, Major,
 Bombay Artillery,
 President Committee of Adjustment.

Camp Peshawur, 25th Nov. 1849.

POST OFFICE NOTICES.

It is hereby notified for general information, that a regular monthly communication has been established between Ceylon and the Mauritius, and that a Schooner leaves Point de Galle within 24 hours after the arrival of the P. and O. Company's Steamer with the Overland Mid-Monthly Mail from Suez, which generally reaches Galle about the 25th of every month.

Letters and Newspapers for the Mauritius, via Ceylon, if forwarded hence by land, will be liable to the regular inland postage to Point Calimere, in addition to Outward Ship-postage. If sent by Ship or Steamer, Outward Ship-postage only will be charged.

Letters and Papers forwarded in the Consignee's or ship's bag cannot be despatched from Ceylon unless addressed to the care of an Agent there.

Bombay, General Post Office, 9th May 1849.

It is hereby notified for general information, that the Steamers of the Bombay Steam Navigation Company will convey the Mails between BOMBAY and KURRACHEE, on the undermentioned dates, viz :—

From BOMBAY, on the 8th, 18th, and 27th of each month.

From KURRACHEE, on the 2nd, 13th, and 24th, ditto ditto.

The hour of closing the Mails at Bombay will be notified on each occasion.

No Letters or Papers addressed to places in Scinde will be forwarded to Kurrachee, unless the outward ship Postage is prepaid. Letters and Papers on which such Postage has not been prepaid, will be despatched by the usual land route, charged with the higher Inland Postage.

Bombay, Genl. Post Office, 29th August 1849.

Parties who seek for information, or redress of grievances, in connection with Postal matters, are requested to address the Post Master General, or his Deputy, who will give prompt attention to such requisitions. Communications addressed to subordinates in the General Post Office will not be attended to.

Bombay, Genl. Post Office, 15th September 1849.

Letters containing Bills, Remittances, or any valuable documents, may, on and after the 1st proximo, be registered at any Post Office under my control, on the poster paying a fee of half a rupee for every letter.

Bombay, Genl. Post Office, 16th October 1849.

Post Office Packets per P. & O. Company's Steamer "ACHILLERS," for CEYLON, PENANG, SINGAPORE, and HONG-KONG, will be closed on TUESDAY, the 18th proximo, at 6 o'clock, P. M.

Bombay, General Post Office, 21st November 1849.

OVERLAND MAIL,

Via Marseilles, and Southampton.

It is hereby notified for general information, that the Mid-Monthly Mail, via Marseilles and Southampton, will be closed on MONDAY, the 17th instant, at 3 o'clock, P. M., and that an after-Packet will be kept open (except for pre-paid letters, via Southampton) until 5 o'clock, on the usual terms.

All letters and papers not specially superscribed by any route, will be forwarded via Marseilles, and thus be liable to the higher rates of postage.

Bombay, General Post Office, 5th December 1849.

Post Office Packets, per H. C. Steamer "ACBAR," for KURRACHEE and SCINDE, will be closed TO-MORROW, the 13th instant, at 5 o'clock P. M.

Post Office Packets, per Steamer "BOMBAY," for KURRACHEE and SCINDE, will be closed on TUESDAY next, the 18th instant, at 2 o'clock P. M.

Post Office Packets, per "EARL BALCARRAS," for the CAPE OF GOOD HOPE, will be closed on MONDAY next, the 17th instant, at 5 o'clock P. M.

A. W. RAVENSCROFT,

Post Master General.

Bombay, Genl. Post Office,

12th December 1849.

Advertisement.

Passage to England is required for (4) four Invalid Seamen of the Indian Navy.

A Charter-party Passage to England is required for a Gunner of the Madras Artillery.

Parties desirous of tendering are requested to do so without delay.

By order of the Commander in Chief, I. N.,

F. G. BONE, *Secretary.*

Commodore's Office,

Bombay, 12th Dec. 1849.

BOMBAY PRICE CURRENT

OF MEAT, POULTRY, FRUIT, BREAD, FLOUR, ROLONG, SAGO, BUTTER, MILK, FIREWOOD, OIL, CANDLES, SOAP, GHEE, SUGAR, GRAIN, &c. &c.—QUOTED BY THE DEALERS.

ARTICLES.			PRICES.	ARTICLES.			PRICES.	ARTICLES.			PRICES.
BEEF.			R/a p.	PORK, FRESH & SALT (continued.)			R/a p.	SUGAR OF SORTS.			R/a p.
Prime pieces.....	1st sort	10 lbs.	1	Pork, salt, country.....	8 lbs.	1	Sugar, Pinfa.....	per md. of 28 lbs.	10		
Ditto.....	2nd do.	12 do.	1	POULTRY.				Ditto Candy, 1st sort.	ditto	do.	4 12
Ditto.....	3rd do.	14 do.	1	Geese.....	each	4	Ditto do. 2nd do.	ditto	do.	4 8	
Brisquet and Round.	1st sort	12 do.	1	Turkey cock, Bombay.....	do.	4	Ditto do. 3rd do.	ditto	do.	4	
Ditto.....	2nd do.	14 do.	1	Ditto hen, do.....	do.	2 8	Ditto soft, 1st do.	ditto	do.	4	
Ditto.....	3rd do.	16 do.	1	Ditto cock, Goa.....	do.	3	Ditto do. 2nd do.	ditto	do.	3 2	
Meat for Soup.....	16 do.	1	1	Ditto hen, do.....	do.	2	Ditto brown.....	ditto	do.	2 12	
Shin.....	large	each	3	Fowls, large, Surat.....	do.	2	Jaggree.....	ditto	do.	1 6	
Ditto.....	small	do.	3 0	Ditto small, do.....	do.	1	GHEE OF SORTS.				
Ox Tails.....	large	do.	3 6	Ditto large, Bombay.....	do.	8	Ghee, Kurrachee, per md. of 28 lbs.	5	8		
Tongue.....	small	do.	2 6	Ditto small, do.....	do.	6	Ditto Surat.....	ditto	do.	6	
Ditto.....	large	do.	3	Ditto large, do.....	do.	10	Ditto Bhownggur.....	ditto	do.	5 8	
Heart.....	small	do.	2	Ditto small, do.....	do.	8	Ditto Balglaunty.....	ditto	do.	5 3	
Marrow-bone.....	do.	do.	1	Ducks, large.....	do.	10	Ditto Ghantu.....	ditto	do.	5	
Ox Palates.....	do.	do.	6	Ditto small.....	do.	8	Ditto Rajapoor.....	ditto	do.	5 8	
Feet.....	four.	do.	4	Chickens, large.....	per dozen	2	Ditto Jaffrabud.....	ditto	do.	6 8	
Suet.....	per lb.	do.	4	Hen's Eggs.....	each	3	GRAIN OF SORTS.				
VEAL, SMALL.				Duck's do.....	do.	3	Wheat, Hansia.....	pr. Cdy. of 8 pharas.	20		
Hind Quarter.....	1st sort	3 1/2 lbs.	1	FRUITS OF SORTS.				Ditto Jambhooseer, 1st sort.	do.	18	
Ditto.....	2nd do.	4 do.	1	Pineapples, Bombay large.....	each	12	Ditto ditto 2nd do.	do.	17		
Ditto.....	3rd do.	4 1/2 do.	1	Ditto ditto large.....	do.	10	Do. Bhownggur, 1st do.	do.	20		
Fore Quarter.....	1st do.	4 do.	1	Ditto ditto small.....	do.	3	Ditto ditto 2nd do.	do.	19		
Ditto.....	2nd do.	4 1/2 do.	1	Pomeles.....	large	12	Ditto Ghante.....	do.	15		
Ditto.....	3rd do.	5 do.	1	Ditto.....	small	8	Ditto Sinda.....	do.	13		
VEAL, LARGE.				Quavas.....	large	4	rran, Jambhooseer.....	do.	14 8		
Hind Quarter.....	1st sort	4 1/2 lbs.	1	Ditto.....	small	3	Ditto Ghogaree, new.....	do.	14		
Ditto.....	2nd do.	4 1/2 do.	1	Oranges.....	large	6	Ditto ditto old.....	do.	13		
Ditto.....	3rd do.	5 do.	1	Ditto common.....	small	6	Ditto Ghantee, new.....	do.	12 8		
Fore Quarter.....	1st do.	5 do.	1	Ditto common.....	do.	3	Ditto ditto old.....	do.	12		
Ditto.....	2nd do.	5 1/2 do.	1	Grapes, black.....	per seer	4	Ditto Bengal.....	do.	11		
Ditto.....	3rd do.	6 do.	1	Ditto green.....	do.	4	Wooded Ghantee.....	do.	10		
Head.....	1st do.	each.	12	Melons, water, large.....	each	10	Ditto Malabar.....	do.	13		
Ditto.....	2nd do.	do.	10	Ditto ditto small.....	do.	10	Ditto Cutch.....	do.	14		
Ditto.....	3rd do.	do.	8	Ditto Musk, large.....	do.	10	Ditto Ghogaree.....	do.	10		
Feet.....	four.	do.	4	Ditto ditto small.....	do.	8	Mutt ditto.....	do.	14		
Liver & Heart.....	each	do.	1	Plantains, red, large.....	do.	6	Ditto Ghantee.....	do.	11		
MUTTON FOR EUROPEANS.				Ditto do. small.....	do.	4	Ditto Cutch.....	do.	12		
Saddle.....	1st sort	per lb.	3	Ditto ditto small.....	do.	3	Mugg ditto.....	do.	20		
Ditto.....	2nd do.	do.	2	Limes, sweet.....	do.	2	Ditto Ghogaree.....	do.	10		
Ditto.....	3rd do.	ditto.	1 6	Ditto sour.....	do.	1	Bazaree, Ghantee.....	do.	11		
Leg, Loins, Shoulder, and Neck.....	1st do.	ditto.	2	Potatoes, Neelgherries, large, per seer	do.	1	Ditto Bhownggur, 1st sort.	do.	16		
Ditto.....	2nd do.	ditto.	1 6	ditto ditto small.....	do.	1	Ditto ditto 2nd do.	do.	14		
Ditto.....	3rd do.	ditto.	1 3	Ditto Mahabeshwar, large.....	do.	3	Ditto Rajapoor.....	do.	12		
Breast.....	1st do.	ditto.	1 6	Ditto ditto small.....	do.	1	Barley.....	new	do.	12	
Ditto.....	2nd do.	ditto.	1 3	Ditto Poona, large.....	do.	4	Toor.....	old	do.	10	
Ditto.....	3rd do.	ditto.	1	Ditto ditto small.....	do.	4	Ditto.....	1st sort.	do.	15	
Toungie, Sheep's.....	each.	do.	4	Ditto Surat, large.....	do.	4	Ditto.....	2nd do.	do.	14	
Brains.....	do.	do.	4	Ditto ditto small.....	do.	4	Joaree.....	do.	do.	10	
Head.....	do.	do.	1 9	Yams, white.....	do.	8	Nachery.....	do.	do.	8	
Liver and Heart.....	do.	do.	1	Ditto red.....	do.	6	Vattuna.....	do.	do.	15	
Kidneys.....	do.	do.	4	Onions.....	do.	3	Chowley.....	per phara.	2	12	
Feet.....	four.	do.	4	Ginger.....	do.	6	Dall, Brouch.....	ditto	2	12	
Suet.....	per lb.	do.	4	DRY FRUITS OF SORTS.				Ditto Surat.....	ditto	3	8
MUTTON FOR NATIVES.				Plums, fine.....	per seer weight.	2	UNBOILED RICE OF SORTS.				
First sort.....	12 lbs.	do.	1	Ditto coarse.....	do.	2	Rice, Putney.....	per phara	2		
Second do.....	14 ditto.	do.	1	Currants, fine.....	do.	2	Ditto Sinda, red.....	do.	do.	2	
Third do.....	10 ditto.	do.	1	Ditto coarse.....	do.	1	Ditto raw.....	do.	1	12	
KID, SMALL.				Prunes, new.....	do.	2	Ditto red.....	do.	1	8	
Hind Quarter.....	1st sort	3 1/2 lbs.	1	Ditto old.....	do.	2	BEATEN RICE OF SORTS.				
Ditto.....	2nd do.	4 do.	1	Almonds, sweet.....	do.	1 6	Rice, Jerasaul, 1st sort.	per phara.	3	8	
Ditto.....	3rd do.	5 do.	1	Ditto bitter.....	do.	1	Ditto ditto 2d do.	do.	3		
Fore Quarter.....	1st do.	4 1/2 do.	1	BREAD, &c.				Ditto Vergole, 1st do.	do.	3	
Ditto.....	2nd do.	5 do.	1	A loaf, 1st sort.....	13 oz. each.	1 4	Ditto ditto 2d do.	do.	2	12	
Ditto.....	3rd do.	6 do.	1	Ditto 2nd do.....	13 oz. do.	1	Ditto Sinda ratra.....	do.	do.	3	
Head, Feet, Liver & Heart.....	do.	do.	3 0	Ditto brown.....	32 oz. do.	2	Ditto ditto Segundee.....	do.	3	12	
KID, LARGE.				Ditto do.....	16 oz. do.	1	Ditto Putney.....	do.	2	3	
Hind Quarter.....	1st sort	4 lbs.	1	Flour, wheat.....	per seer measure	3	Ditto raw.....	do.	2	4	
Ditto.....	2nd do.	4 1/2 do.	1	Rolong.....	do.	3 4	MANGALORIE RICE OF SORTS.				
Ditto.....	3rd do.	5 do.	1	Sago, fine.....	do.	3 4	Rice, unboiled, 1st sort.	per phara.	2	12	
Fore Quarter.....	1st do.	5 do.	1	Ditto coarse.....	do.	1	Ditto ditto 2d do.	do.	2	8	
Ditto.....	2nd do.	6 do.	1	Arrowroot, best.....	do.	2	Ditto boiled 1st do.	do.	2	4	
Ditto.....	3rd do.	7 do.	1	Ditto coarse.....	do.	1 6	Ditto ditto 2d do.	do.	2		
LAMB, SMALL.				MILK AND BUTTER.				BENGAL RICE OF SORTS.			
Hind Quarter.....	1st sort	4 lbs.	1	Cow's milk.....	per seer measure.	1 4	Rice, unboiled, 1st sort.	per bag of 168 lbs.	5	8	
Ditto.....	2nd do.	5 do.	1	Ditto butter.....	per cup of 2 oz.	1 2	Ditto ditto 2d do.	do.	4	4	
Ditto.....	3rd do.	6 do.	1	Buffalo's milk.....	per seer measure.	1 3	Ditto boiled, 1st do.	do.	4		
Fore Quarter.....	1st do.	5 do.	1	Ditto butter.....	per cup of 2 oz.	1 1	Ditto ditto 2d do.	do.	3	12	
Ditto.....	2nd do.	6 do.	1	FIREWOOD.				BHATT.			
Ditto.....	3rd do.	7 do.	1	Babool, per catty of 28 mds.	78 1/2 lbs.	3	Bhatt, Putney, per moora of 25 pharas	25			
LAMB, LARGE.				Khair.....	do.	2 8	Ditto raw.....	ditto	23		
Hind Quarter.....	1st sort	5 lbs.	1	Aine.....	do.	2 4	Ditto red.....	ditto	21		
Ditto.....	2nd do.	6 do.	1	Kurnell.....	do.	2 8	SUNDRIES.				
Ditto.....	3rd do.	7 do.	1	OILS, CANDLES, AND SOAP.				Saltpetre, Europe, per md. of 28 lbs.	2		
Fore Quarter.....	1st do.	6 do.	1	Cocunut oil, 1st sort, pr. md. of 28 lbs	115		Ditto Bengal.....	ditto	do.	3	
Ditto.....	2nd do.	7 do.	1	Ditto do. 2nd do.	do.	114	Ditto Rajapoor.	ditto	do.	1 8	
Ditto.....	3rd do.	8 do.	1	Jeunglee.....	do.	2 8	Pepper, black, 1st sort.	per seer.	1	6	
Head, Feet, Liver & Heart.....	do.	do.	3 0	Ditto Ghante.....	do.	2	Ditto ditto 2d do.	do.	1	3	
PORK, FRESH AND SALT.				Krandia, or Castor Oil ditto	do.	114	Ditto white.....	do.	3		
Pork, fresh.....	10 lbs.	do.	1	Ditto Goa.....	do.	16	Garlick, large.....	do.	0		
Pig, roasting, large size.....	each.	do.	1 4	Ditto Culin.....	do.	16	Ditto small.....	do.	0		
Ditto ditto small do.....	do.	do.	1	Soy, country.....	do.	15	Camphor.....	per pound.	6		
Pig's Head.....	20 lbs.	do.	1	Ditto Europe, yellow ditto	do.	2	Salt, table.....	do. seer.	1 4		
Sausages.....	4 do.	do.	1	Ditto ditto white ditto	do.	3 8	Ditto common white.....	do. pyice.	1 8		
Trotters, large.....	per four.	do.	1 4				Ditto do. black.....	do. do.	1		
Ditto small.....	do.	do.	1								
Pig's Liver & Heart.....	do.	do.	2								

Vegetables generally sold according to the quantity in the Market, and the choice of the vegetables.
Bombay measures by which the articles are sold:—4 Seers are one Pylce—17 Pylces are one Phara—8 Pharas are one Candy—25 Pharas are one Moora.
A Robin of Rice averages about 15 Pylces.

Bombay weights by which the articles are sold:—1 Seer is 11 ozs. and 4 drs.—40 Seers are 1 Maund—1 Maund is 28 English pounds.
Published by order of the Board of Conservancy, J. WATSON, Clerk of the Market.

Bombay, Monday, 10th December 1840.

General Orders.

BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

MILITARY DEPARTMENT.

BOMBAY CASTLE, 6th DECEMBER 1849.

No. 637 of 1849.—A Brigade order by Lieutenant Colonel Stalker, c. b., dated Kurrachee, the 24th October 1848, directing Serjeant Dwyer, of the 1st Bombay European Regiment (Fusiliers), to proceed in charge of provisions for the use of the Details of the Artillery and Fusiliers, under the Command of Captain Stiles, is confirmed.

No. 638 of 1849.—Captain J. Hill, Executive Engineer, Lower Scinde, is allowed leave of absence for a period of three months, from the 15th instant, to visit Mooltan and the Punjaub, on private affairs.

No. 639 of 1849.—The following promotions are made:—

1st European Regiment (Fusiliers), Right Wing. *Date of Rank.*

Lieutenant C. T. Trower to be Captain, and 2nd Lieutenant J. C. Cumberlege to be 1st } 30th Nov. 1849.
Lieutenant, in succession to Woodward, invalidated..... }

The undermentioned officer is ranked from the dates specified opposite his name, and posted to the 1st European Regiment (Fusiliers), vice Cumberlege, promoted.

	<i>Rank as Ensign in the</i>	
	<i>Regiment.</i>	<i>Army.</i>
Edward Brandt	30th Nov. 1849.	8th Dec. 1848.

No. 640 of 1849.—The following promotions are made:—

Cavalry. *Date of Rank.*

Lieutenant Colonel (Brevet Colonel) D. Cunninghame to be Colonel, vice Dunbar, deceased. } 19th Oct. 1849.
Senior Major W. Trevelyan to be Lieut. Colonel, vice Cunninghame, promoted } do. do.

2nd Regiment Light Cavalry.

Captain C. F. Jackson to be Major, Lieutenant E. M. McGregor to be Captain, and Cor- } do. do.
net J. C. Fairquharson to be Lieutenant, in succession to Trevelyan, promoted }

5th Regiment N. L. I.

Lieutenant C. J. Symons to be Captain, and Ensign C. E. Boodle to be Lieutenant, in suc- } 9th do.
cession to Alcock, deceased..... }

The undermentioned officer is ranked from the dates specified opposite his name, and posted to the 5th Regt. N. L. I., vice Boodle, promoted.

	<i>Rank as Ensign in the</i>	
	<i>Regiment.</i>	<i>Army.</i>
Alfred Anthony Des Vœux.....	15th Nov. 1849.	8th December 1848.

No. 641 of 1849.—The following order is confirmed:—

An order by Lieutenant Colonel Bulkley, dated Bombay, the 13th November 1849, appointing Lieutenant Macdonell to perform the duties of Adjutant to the Left Wing 2nd Grenadier Regiment N. I., during its separation from Head Quarters.

Bombay Castle, 7th December 1849.

No. 642 of 1849.—The following General Order by the Hon'ble the President of the Council of India in Council, No. 428, dated Fort William, the 16th November 1849, is re-published:—

1. Under instructions from the Hon'ble the Court of Directors, communicated in Military Letter to the Governor of the Presidency of Fort William in Bengal, No. 78, dated 19th September 1849, and with reference to Her Majesty's Warrant, dated 27th June 1846, the Hon'ble the President of the Council of India in Council is pleased to establish the following General Rules regarding claims to Indemnification for Losses by Officers and Soldiers of the Armies of the three Presidencies, to have effect from this date; also to re-publish, under separate heads, the several Regulations on the subject now in force at this Presidency.

GENERAL RULES.

2. Indemnification is not intended to make good the full amount of loss sustained, but is granted only to such extent as shall enable the claimant to re-equip himself for service.

3. Indemnification shall, invariably, be confined to losses which have been altogether unavoidable, and may be granted in the following cases; viz.

First.—For losses in action with the Enemy.

Second.—By Capture.

Third.—By Shipwreck, or by inevitable casualties on board Ship, occasioned by storms or stress of weather, when proceeding on duty.

Fourth.—By accidental Fire.

Fifth.—By the destruction of a public Store-house ; or,

Sixth.—By the destruction of Articles or of Horses, or *Baggage Cattle*, to prevent their falling into the hands of the Enemy, or to prevent the spreading of an infection or contagious disorder.

4. Provided, that in all the above cases the Articles or Animals were placed in the situation in which the loss occurred, under the sanction of proper authority ; that every exertion was used to prevent the loss ; and that any orders for the destruction of Articles or of Animals were issued by competent authority, and carried into effect with all possible promptitude.

5. No claim can be admitted in the following cases, viz.

First.—Losses from desertion.

Second.—From Articles having been improperly packed, placed, or left in improper situations.

Third.—From the death of Horses or *Baggage Cattle* by fatigue in the ordinary course of service.

Fourth.—From the breaking down of carriages, being private property.

Fifth.—From the loss of Accoutrements, Clothing, or necessaries in Hospital ; or,

Sixth.—From any circumstances whatever which might have been prevented, by proper care and attention, on the part of the Regiment or of the claimant, or person in charge.

6. No claim can be admitted from the representatives of Officers or men slain in action, or dying in consequence of wounds.

7. No indemnification shall be granted for losses sustained by Officers when proceeding on, or returning from leave, nor to those in receipt of Boat Allowance, that allowance being on a scale sufficient to remunerate them for all expenses attendant on the insurance of their property, as well as for their boat accommodation.

8. If an Officer or a Soldier shall have neglected to bring forward his claim for a period exceeding one month from the date of his loss, this delay shall be considered a sufficient reason for rejecting the claim, however valid it may be in other respects, unless the claimant can prove that he was unavoidably prevented from making an earlier claim.

9. Whenever *Baggage* or Articles of Equipment are sent by a vessel in which the Officer to whom they belong is not himself a passenger, it is incumbent upon such Officer to protect himself against loss by effecting an insurance thereupon ; and if he has an opportunity of doing so, and neglects to avail himself of it, no compensation will be given by the State for any loss that may happen.

10. When losses occur on Service in the Field, the General or other Officer in command shall assemble, with all convenient despatch, Committees for the investigation of claims arising out of those losses ; which Committees shall be guided by the principles laid down in this Regulation, and the whole of their proceedings, or certified copies thereof, shall be transmitted through the prescribed channel to the Commander in Chief for His Excellency's observations and opinions.

11. No claim shall be admitted on account of the loss of money, being the private property of individuals ; but in special cases, where public money, which has regularly been received by individuals, and has unavoidably remained in their hands, shall be lost on service, application for indemnification may be made according to the Form A., such application being supported by the several certificates and documents therein specified.

12. Claims on account of necessaries lost on Service, by Non-Commissioned Officers and Soldiers individually, shall contain a specification of the articles lost, and of their actual value at the time of their loss ; and Officers in charge of Troops and Companies, and Commanding Officers of Regiments, are held responsible that no such claim shall include any charge on account of articles not sanctioned as Regimental necessaries by the standing orders of the army.

13. Non-Commissioned Officers and Soldiers, who have been taken and detained as Prisoners of War, more than four months, shall not be allowed to receive indemnification for necessaries lost when they were taken prisoners ; all claims, therefore, made by men who have been Prisoners of War, shall contain a Statement of the precise period during which they were absent from their Regiments in consequence of being captured.

14. Such Officers only are entitled to compensation for loss of Horses in Action, as may be in receipt of Horse Allowance, either personally or as forming an item of their Staff Allowances.

15. Upon the first appearance of a disorder in any Horse, the Commanding Officer of the Station or Detachment will order a Committee to assemble, composed of such Officers as in his opinion are best qualified to judge of the nature of the disorders of Horses ; and if, upon examination, it shall appear, to the satisfaction of the Committee, that such Horse is infected with the *Farcy* or *Glanders*, it will be their duty to recommend that the animal be immediately shot, with a view to prevent contagion ; should the Commanding Officer concur in the opinion of the Committee, he will, by his counter-signature, confirm the proceedings, and order the Horse to be immediately shot, in the presence of a Commissioned Officer ; and the proprietor of the Horse is authorized to present a bill for compensation at the rates hereinafter mentioned, bearing an attestation on honor that the Horse destroyed was used by him as a Charger, or Parade Horse, and accompanied by a certified copy of the confirmed proceedings of the Committee, and such bill the Military Auditor General is authorised to pass without further reference.

16. The above Rule is applicable to the Chargers of Officers of the Light Cavalry and Horse Artillery, and of Officers attached to Horse Field Batteries, but not to Horses of Officers of any other Arm, nor to Staff Officers, except under peculiar circumstances of proximity to those of the Cavalry in Camp or other situation, where the destruction of a diseased Horse might be considered by the Commanding Officer of the Detachment a measure of necessary precaution.

17. The following rates of compensation for the loss of Chargers in Action, or shot in consequence of being infectionally diseased are sanctioned.

18. To Horse Artillery and Cavalry Officers for the loss of a Charger, selected from the ranks, or Remounts of their respective Corps, a compensation equal to the price they would have been entitled to receive on returning such Charger to the ranks, viz., the residue of the original price, after a deduction of ten per cent. per annum, for the period that may have elapsed since the date of selection.

19. To all Mounted Officers, for the loss of a Charger not selected from the ranks, at whatever price purchased, a compensation equal to the residue of such price, after the deduction of ten per cent. per annum, provided the residue do not exceed the sum of eight hundred rupees (800), which is the maximum of compensation allowed in any case.

20. Bills for compensation for the loss of a selected Charger are to be accompanied by a certificate, shewing, the owner's Name, Rank, Troop, and Regiment, from what Troop the animal was selected, whether a Stud Horse or otherwise, and those for compensation for a Charger not selected from the ranks by a declaration on honor, specifying the price paid and the date of purchase.

21. Compensation for Horses of the Irregular Cavalry, killed in Action, is sanctioned at the rate of Company's Rupees (125) One Hundred and Twenty-five, each. The same is also allowed when they are killed by fatigue, destroyed or disabled on extraordinary duties. On these occasions a Committee of Cavalry Officers is to be assembled for the purpose of ascertaining the circumstances attending each case, the nature of the duty on which the animal was employed, the authority for so employing him, either Civil or Military; the Commanding Officer is to declare that the accident arose from no neglect or cruelty of the rider, as far as he is acquainted with the circumstance; and he is also to state, to the best of his knowledge, that the Horse was in good and sound health, and capable of performing his general duties when detached. The Committee is to recommend such amount of compensation, in no case exceeding the prescribed maximum of Company's Rupees (125) One Hundred and Twenty-five, as taking into consideration their age, the period they have been in the service, and the amount originally paid for them, the owners may be deemed entitled to.

22. The proceedings of the Committee are to be prepared in accordance with the following Form; and Officers commanding Corps of Irregular Cavalry, whose reports will accompany the proceedings of the Committee, are enjoined to comply strictly with the instructions contained in the foregoing paragraph.

FORM.

Report of Special Committee assembled at _____ by order of _____ for inspecting
Horses of the _____ Regiment of Irregular Cavalry, reported unfit for further Service.
Camp _____

President _____

Members _____

Number.	Troops.	Age.	HEIGHT.		Color.	Distinguishing Marks.	Owner's Name.	When Entered.	REMARKS BY THE COMMITTEE.				
			Hands.	Inches.					Original alleged Price.	Apparent present Age.	Estimated compensation.	Remarks.	

23. Commanding Officers will be held responsible that no Horses are detached on duties which are likely to be severe, but such as are considered capable of bearing a full proportion of fatigue.

24. Compensation for Horses of Irregular Cavalry lost or missing in Action, or captured by the Enemy, is not

NOTE.—Compensation for Horses of Irregular Cavalry, lost or missing, on occasions when their Riders may be killed, is inconsistent with para. 6, but the rule has been allowed to stand with reference to the decision of Government, No. 552, of 23rd August 1844, more particularly as several of the Horses of the above Corps are Barger Horses, or Horses belonging to the Commissioned and Non-Commissioned Officers, and hired out to the Sowars.

admissible unless occasioned by the death of the Rider, nor for Horses shot for being infectiously diseased.

FOR LOSS OF BAGGAGE, CAMP EQUIPAGE, &c.

25. Compensation is sanctioned for European Commissioned and Warrant Officers, who may lose the whole of their Baggage and Camp Equipage when on duty in the Field, or when proceeding by Sea, under the orders of Government, at the following rates:

		Baggage.	Camp Equipage and Carriage.	Total.
Engineers, Artillery, and European and Native Infantry	Colonel	Rs 1820 0 0	2160 0 0	3980 0 0
	Lieut. Colonel	1517 0 0	1620 0 0	3137 0 0
	Major	1517 0 0	1296 0 0	2813 0 0
Horse Artillery and Cavalry, European and Native	Captain	1214 0 0	810 0 0	2024 0 0
	Subaltern	910 0 0	540 0 0	1450 0 0
	Colonel	2157 0 0	2160 0 0	4317 0 0
	Lieut. Colonel	1820 0 0	1620 0 0	3440 0 0
	Major	1820 0 0	1296 0 0	3116 0 0
	Captain	1470 0 0	810 0 0	2280 0 0
Warrant Officers, Ordnance and Medical Department	Subaltern	1062 0 0	540 0 0	1602 0 0
	Depy. Commissary	910 0 0	540 0 0	1450 0 0
	Asst. Commissary			
	Depy. Asst. Commissary			
	Conductors, Apothecaries, and Stewards..	578 0 0	342 15 0	920 15 0
	Sub-Conductors, Asst. Apothecaries, and Asst. Stewards	381 0 0	225 14 1	606 14 1

26. The Baggage and Camp Equipage of all Regimental Staff Officers to be valued as those of Subaltern Officers, and of Superintending Surgeons as those of Captain or Surgeon, being the rank in which the latter draw Batta and Tentage.

27. In no case is compensation to be granted without a declaration upon honor from the Officer concerned that he has sustained the loss for which he claims to be reimbursed, accompanied by a certificate from his Commanding Officer that at the time the loss was sustained, such Officer was employed on public duty, and that, according to the best of his knowledge and belief, the loss did not arise from any fault or neglect of the Officer applying for compensation.

28. Officers, in drawing compensation, will further certify upon honor, whether they have lost the entire of their Baggage or Camp Equipage, or only a part thereof; in the latter case they will estimate their loss at one-fourth, one-half, or three-fourths, as the case may be, according to which they shall be paid the like proportions of the sums sanctioned for the loss of the entire of their Baggage and Camp Equipage.

29. Officers holding Non-Military Appointments have no just claim to compensation for loss of purely Military Equipments.

30. An Officer of Infantry is entitled to compensation for loss of Baggage at the Infantry rate, though at the time of loss he may be doing duty with a Mounted Corps.

31. The Subordinate Medical Establishment being supplied with Camp Equipage and Carriage by the Commissariat Department, the rules regarding compensation for those Equipments are only applicable to them when not so supplied, and an actual loss occurs of their own property.

32. Compensation is further allowed to all Officers of the Artillery or Engineers, who may lose Professional Instruments while on duty in the Field, or while proceeding by Sea, under the orders of Government, as the particular circumstances of each case may appear to require, at the following rates :

	Rs.	a.	p.
Artificial Horizon, each	42	4	10½
Compasses, Levelling, with Stand, each	135	2	5
Ditto Surveying	41	5	8½
Ditto Bow	3	6	0½
Ditto Brass, common, large, each	6	3	0½
Ditto ditto small, each	2	4	0½
Ditto Prismatic, with Stand, each	33	6	0
Chains, measuring, 100 feet, with Iron Arrows	10	6	2½
Ditto ditto 66 feet, each	9	0	8
Ditto ditto 50 feet, each	5	2	3
Circumferentor, with Stand, each	58	10	8
Colors drawing (or Common Color Box)	25	9	4
Drawing Instruments, per set	12	5	10½
Glasses, Spying or Telescope, each	44	14	7½
Marquois' Scale, per set	33	10	6
Mathematical Instruments in Case, each	86	8	2
Ditto ditto in Box, each	35	5	11
Ditto ditto in Fish-skin Case, each	12	5	10
Pens, Drawing, each	2	8	6
Perambulator, Single Wheel, each	181	13	10
Ditto ditto Double Wheel, each	207	1	8
Pentagraphs, each	59	1	3½
Protractor, Brass, Circular, each	10	1	8½
Ditto Rectangular, each	7	0	3
Rules, Brass, Parallel, 24 Inch, each	19	10	3½
Ditto, ditto, 18 Inch, each	20	3	1½
Ditto, ditto, 12 Inch, each	14	0	4½
Ditto, Ebony, 2 Feet, each	5	6	2
Ditto, ditto, 1 Foot, each	2	4	0½
Rods, levelling, each	1	14	0
Ditto, Measuring, each	0	15	11
Sextant, each	119	9	6
Scale, Brass, Plotting, each	8	15	9
Staves, levelling, each	12	10	9
Tape, measuring 66 Feet, each	7	13	5½
Ditto ditto 50 ditto, each	6	11	8½
Thermometers, each	4	12	6½
Theodolite, with Stand, 5 and 4 Inch, each	199	8	7½

No Compensation is allowed for the loss of Books.

33. Compensation for loss of necessaries is sanctioned for European Non-Commissioned Officers and Privates while employed on Active Service, or proceeding on duty, including Invalids, such loss not happening through any fault of their own, the Pound Sterling being converted into Indian Currency at 2s. 0½d. per Company's Rupee :

	£	s.	Co.'s Rs.	a.	p.
Serjeants of Artillery, Native Cavalry, and Sappers and Miners	2	15	26	15	0
Corporals, Bombardiers, Trumpeters, Drummers, Gunners, or Privates of Artillery and Sappers and Miners	2	10	24	7	10
Serjeants of European and Native Infantry	2	10	24	7	10
Corporals, Drummers or Privates of European Infantry	2	2	20	9	2

34. Half-Pay Drummers are allowed a moiety of the amount sanctioned for a Full Pay Drummer. Women one-half, and Children one-fourth of the amount allowed to a Private of Infantry.

35. The loss of Baggage, by Non-Commissioned Officers and Privates is to be estimated at one-fourth, one-half, three-fourths, or the whole value, as the case may be, on the principle laid down for Officers' Baggage, and Officers transmitting Bills for the Compensation, shall certify on honor, to the best of their knowledge and belief, after minute enquiry, that the proportions charged for in the Bills are correct, as far as can be ascertained, and that the loss of the Baggage was not occasioned by any want of care or exertion on the part of the Soldier.

36. The maximum of Compensation to be drawn by Native Troops of the Line and by Local Troops, for loss of private Effects, inclusive of public Equipments, to be as follows:—

Subedars	1	Month's Pay and Full Batta.
Jemedars, Non-Commissioned Officers, and Native Doctors	1½	ditto ditto.
Trumpeters, Drummers, Buglers, and Privates	2	ditto ditto.

37. Quarter Masters of Regiments are to restore, at the public charge, to Non-Commissioned Officers and Privates, all articles strictly denominated Regimental Equipments, that is, Havresacks, Head-dress, Breast-plate, Great Coats, and such Clothing as is furnished from the Off-reckoning Fund. Of the private Effects lost by each individual, a detail is to be furnished by Commanding Officers, with a Statement of the probable value, and to be accompanied by Contingent Bills, containing the names of the Sufferers and the amount of Compensation drawn for each, inclusive of the cost of the Regimental Equipments, to be furnished as above stated.

38. Uncovenanted Servants, when proceeding to the Upper Provinces with the Governor General or the Commander in Chief, are not entitled to Compensation for the loss of their Baggage, the additional allowance granted to such individuals being sufficient to guard them against loss, by insuring their property.

39. Whenever a Cantonment at which Officers have drawn only half batta, shall be abandoned, such Officers are allowed six months' Extra Batta as a compensation for the loss of their Houses, but no Compensation allowance is granted to any Officer either on the abandonment or on the first occupation of a full batta Station: Officers on full batta being considered to be in the Field.

40. When Arms, Accountrements, and Regimental appointments of H. M.'s Regiments are lost during hostilities, compensation is granted for such articles to the extent of three-fourths of their value, but no allowance is made for those rendered unserviceable.

41. Compensation for loss of property by Bazar Chowdries and Bunneahs, during hostilities, is inadmissible. Horse equipments, the property of Government, lost or destroyed on such occasions, are to be supplied by Troop Officers, charging the same in Contingent Bills duly attested.

42. Claims for loss of Mess property are allowed to the extent of three-fourteenths of the entire valuation, the articles being restricted to those for which Compensation is admissible.

43. Compensation for Grasscutters' Ponies, when admissible, is allowed at Company's Rupees (12) twelve each.

FORM A.

Return of Public Money lost on Service by _____ of the _____ Regiment of _____ in the year _____.

Specify whether the money was in coin or otherwise. }	Amount.			The nature of the duty on which the Officer was employed, with the date, place, and particular circumstances which occasioned each loss, to be distinctly specified; and if the claim be made in England, the reason why it was not preferred at the Station where the loss occurred, should be stated.
	Rs.	a.	p.	

I certify, that the money above stated was not private property, but had been received by me (from whom, when, and for what purpose, to be stated); that it necessarily remained in my possession, because (the cause to be explained); that it was unavoidably lost, under the circumstances above specified; that I was not at the time deviating, in any respect, from the orders of the General or other Officer Commanding, that I have been obliged to replace the whole of the sum claimed, and that I have neither received nor applied for indemnification, on account thereof, through any other channel than that in which the present claim is submitted.

(To be signed by the Officer making the claim, _____)

I certify, that the particulars stated in the above Certificate are, to my knowledge, correct.

(To be signed by the Commanding Officer of the Regiment, or some Superior Officer, who has a knowledge of the facts, _____)

The following Documents must also accompany the claim:

1. A Certificate from the person by whom the money had been originally paid into the claimants' hands, stating the amount, the time when, and the purpose for which it had been so paid.
2. Some sufficient proof that no unnecessary delay had taken place on the part of the claimant in disposing of the money towards the purposes for which it had come into his hands.
3. A Certificate from the person who has received the money, to prove that the claimant has replaced it.

If in any case the claimant cannot replace the money lost, without first receiving an allowance from the public to enable him to do so, an explanatory Certificate to that effect should be produced; and in all such cases the amount of the allowance which may be granted, instead of being issued to the claimant, will be applied to the discharge of the just demands which the Regiment or individuals may have on account thereof.

No. 643 of 1849.—Lieutenant W. R. Arnold, of the 3rd Regiment Madras Light Infantry, is allowed leave of absence until the 15th November 1850, to proceed to the Neilgherries, on Medical certificate.

No. 644 of 1849.—The appointment of Lieutenant Colonel H. Cracklow to the temporary Command in Upper Scinde, from the 27th September last, the date of the departure of the late Brigadier Douglas, on Medical certificate, until the arrival of Brigadier Derinzy, or until further orders, is confirmed.

No. 645 of 1849.—With reference to Government General Order No. 521, dated the 15th October last, the Right Honorable the Governor in Council is pleased to announce, that the services of Major Blenkins, c. n., have been placed at the disposal of the Government of India, for a special and temporary duty only, without prejudice to his appointment and position in the Commissariat Department of this Presidency.

Lieutenant Gray, who was appointed a Sub-Assistant Commissary General, vice Blenkins, by Government General Order No. 608, dated the 27th November last, will continue in the Department as a Supernumerary Sub-Assistant, to be absorbed on the first vacancy.

No. 646 of 1849.—With reference to G. O. No. 608, of the 27th ultimo, Lieutenant W. Gray, Sub-Assistant Commissary General, is directed to proceed to Rajcote, and take charge of the Commissariat and Pazar Department at that Station from Major Blenkins, c. n.

Bombay Castle, 8th December 1849.

No. 647 of 1849.—The Right Honorable the Governor in Council has received a report that the Special Committee of Examination assembled at Bombay on the 20th ultimo, has pronounced Lieutenant A. T. Etheridge, of the 23rd Regiment Native Light Infantry, to be qualified as Interpreter in the Persian language.

No. 648 of 1849.—The Right Honorable the Governor in Council is pleased to notify, that with the approval of the Honorable the Court of Directors, the Facings of the 1st European Regiment (Fusiliers), are changed to dark Blue.

No. 649 of 1849.—A Division order, issued by Brigadier General A. Manson, c. n., dated Kurrachee, the 24th November 1849, appointing Lieutenant Lowndes, of the 29th Regiment Native Infantry, to act as Executive Engineer in Upper Scinde, for Lieutenant Mellersh, proceeded to Kurrachee, on Medical certificate, is confirmed.

No. 650 of 1849.—The following District orders by Brigadier H. N. Douglas, Commanding in Upper Scinde, dated respectively, Sukkur, 6th March, and Shikarpoor, 21st April last, are confirmed:—

Serjeant Graham, of the Artillery, to act as Commissariat Serjeant, and to proceed to Mooltan with the Details of Europeans on board the Hon'ble Company's Steamer "Nimrod," in charge of Provisions, &c. for their use.

Serjeant Goslin, of the Artillery, to act as Commissariat Serjeant, and to proceed in charge of Provisions for the use of the European Artillerymen expected to embark on board the Honorable Company's Steamer "Nimrod."

No. 651 of 1849.—The arrangement made by the Medical Board, under which Assistant Surgeon Coles, Deputy Medical Storekeeper, took charge of the duties of Medical Storekeeper and Superintendent of Dispensaries, on the 18th October last, from Surgeon Boyd, appointed Superintending Surgeon, and performed the same till the arrival of Surgeon White, on the 26th November 1849, is confirmed.

Bombay Castle, 11th December 1849.

No. 652 of 1849.—The following Native promotions are made:—

17th Regiment N. I.

Date of Rank.

Jemadar Govind Icharia to be Subedar, and Color Havildar Bhagnac Heernac to be Jemadar, in succession to Mannac Gungnac, deceased..... } 13th Nov. 1849.

No. 653 of 1849.—The following orders are confirmed:—

An order by Lieutenant Colonel J. Hale, dated Deesa, the 23rd November 1849, appointing Lieutenant Green to act as Adjutant to the Left Wing of the 21st Regiment N. I., during the time it may be detached from Head Quarters.

An order by Major D. G. Duff, dated Sholapoor, the 19th November 1849, appointing Lieutenant Giffard to act as Adjutant to the Left Wing of the 16th Regiment N. I., on the departure of the Head Quarter Wing from the station.

An order by Lieutenant Colonel R. W. Honner, dated Mooltan, the 14th November 1849, appointing Lieutenant Castell to perform the duties of Quarter Master, and Captain Manson to act as Interpreter, to the 4th Regiment N. I., or Rifle Corps, during the absence of Lieutenant Maude, or until further orders.

No. 654 of 1849.—The following promotions are made:—

Infantry.

Date of Rank.

Senior Major J. M. Shortt to be Lieut. Colonel, vice Shaw, retired..... } 1st December 1849.

13th Regiment N. I.

Captain T. C. Dickson to be Major, Lieut. W. H. C. Lye to be Captain, and Ensign C. J. }
Steuart to be Lieutenant, in succession to Shortt, promoted } 1st December 1849.

The undermentioned Officer is ranked from the dates specified opposite his name, and posted to the 13th Regiment N. I., vice Steuart, promoted:—

Rank as Ensign in the

Regiment. Army.

Sidney Cousens..... } 1st Dec. 1849.... 9th Dec. 1848.

No. 655 of 1849.—Mr. James Welsh is admitted to the Service, in conformity with his appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as an Assistant Surgeon on this Establishment, leaving the date of his commission for future adjustment.—Date of arrival at Bombay, 25th November 1849.

The undermentioned Officers have returned to their duty without prejudice to their rank, by permission of the Hon'ble the Court of Directors:—

	<i>Date of arrival at Bombay.</i>
Lieutenant Col. W. N. T. Smee, of the 13th Regt. N. I.	} 27th November 1849.
Major A. Rowland, of the Regt. of Artillery	
„ W. M. Coghlan, of the Regt. of Artillery	
Captain C. G. G. Munro, of the 16th Regt. N. I.	
„ E. P. Lynch, of the 29th Regt. N. I.	
„ A. Morris, of the 4th Regt. N. I., or Rifle Corps.	} 25th do.
„ H. B. Rose of the 1st Eur. Regt., Fusiliers	
Lieutenant J. W. Savile, of the 2nd Eur. Regt. Lt. Infantry.	} 27th do.
Surgeon J. Don, of the Medical Establishment.	

No. 656 of 1849.—Assistant Surgeon J. G. Fraser is allowed a furlough to Europe, for three years, on Medical certificate.

No. 657 of 1849.—The services of Lieutenant E. P. Arthur, of the 1st Regiment Light Cavalry (Lancers), have been re-placed by the Government of India at the disposal of this Government, and that Officer has been appointed Lieutenant of Police in Scinde.

No. 658 of 1849.—The following appointment is made on the personal Staff of the Right Hon'ble the Governor, to have effect from the 10th instant:—

Major the Hon'ble St. George G. Foley, to be Military Secretary, vice Colonel the Hon'ble T. Ashburnham, c. B., resigned.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

P. M. MELVILL, Lieut. Col.,

Secy. to Government.

M A R I N E D E P A R T M E N T.

Bombay Castle, 6th December 1849.

No. 193 of 1849.—The following temporary arrangements and appointments are confirmed:—

By Commodore S. Lushington, Commander in Chief of the I. N.

1. Lieutenant Melvin, of the "Auckland," is permitted to reside on shore for the benefit of his health, from the 7th November 1849.
2. Commander Johnstone, from the shore, to assume Command of the "Auckland," from 13th November 1849.
3. Commander Frushard, from the shore, is hereby appointed to the command of the "Ferooz," from 17th November 1849.
4. Mr. Windus, Midshipman, of the "Auckland," is permitted to reside on shore for the benefit of his health, from the 15th November 1849.

No. 194 of 1849.—Mr. R. A. C. Phillips, Midshipman, is allowed leave of absence till the 28th instant, to proceed to the Mahableshwur Hills, on Medical certificate.

No. 195 of 1849.—The undermentioned Officers are allowed an extension of leave to the 31st instant, to remain at the Mahableshwur Hills, on Medical certificate:—

Lieutenant H. W. Etheridge,
Midshipman C. H. Farrer.

Bombay Castle, 8th December 1849.

No. 196 of 1849.—Sorabjee Rastomjee, Journeyman Engineer Apprentice, having passed the prescribed examination, is promoted to the grade of 4th Class Naval Trained Engineer, from the 1st December 1849.

No. 197 of 1849.—Mr. F. C. Stevens, Mate, is appointed Provisional Lieutenant, from the 28th November 1849, to fill a vacancy.

Bombay Castle, 10th December 1849.

No. 198 of 1849.—The undermentioned Midshipmen are promoted to Mates, viz:—

	<i>Date of Promotion.</i>	<i>Date of Warrant.</i>
Mr. F. C. Stevens	31st August 1847.	31st August 1847.
Mr. J. C. Cocks	12th June 1848.	12th February 1848.
Mr. A. A. Cookson	29th Nov. 1848.	29th Nov. 1848.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

P. M. MELVILL, Lieut. Col.,

Secretary to Government.

Civil Appointments, &c.

POLITICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 12th December 1849.

The leave of absence on sick certificate granted to Ensign J. Nicholson, 3rd Assistant to the Commissioner at Sattara, under date the 10th November last, is extended to the 1st proximo.

Mr. T. Ogilvy, Political Agent in Kutch, is allowed leave of absence to the Presidency, under Section XI. of the Absentee Rules, for the period of one month, from the 6th proximo.

Mr. W. Turquand, Superintendent of the Poona Duffur, is allowed leave of absence to visit Bombay, under Section XI. of the Absentee Rules, from the 17th to the 23rd instant.

SEPARATE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 12th December 1849.

The Hon'ble G. A. Hobart, of the Civil Service, is placed under the Orders of the Collector of Tanna, for the purpose of prosecuting his studies in the Mahratta language.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

A. MALET, *Chief Secy. to Govt.*

TERRITORIAL DEPARTMENT.

REVENUE.

Bombay Castle, 6th December 1849.

The leave of absence granted to Mr. H. P. Malet, Collector of Land Revenue, under date 22nd August last, on private affairs, is extended for one day, under Section XII. of the Absentee Regulations.

Bombay Castle, 7th December 1849.

Mr. J. D. Inverarity, Collector of Sholapoor, assumed charge of his duties on the 26th ultimo.

Bombay Castle, 8th December 1849.

The unexpired portion of two days of the leave of absence, on Medical certificate, granted to Mr. A. Bettington, Collector and Magistrate of Ahmedabad, on the 26th October last, is cancelled at that Officer's own request.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

H. E. GOLDSMID, *Secy. to Govt.*

GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 8th December 1849.

Assistant Surgeon T. B. Johnstone to be Civil Surgeon at Broach, vice Wiehe, nominated to Sattara.

Bombay Castle, 11th December 1849.

Assistant Surgeon Maitland, Civil Surgeon at Rutnagherry, is allowed leave of absence for one month, from the 15th instant, to proceed to Mahableschwur, on private affairs.

Bombay Castle, 12th December 1849.

The Honorable the Court of Directors have granted Mr. A. W. Jones, of the Bombay Civil Service, an extension of leave for six months; and have allowed Mr. George Grant to delay his departure for India for sixteen days.

The following Disposition List of Furloughs available is published for general information:—

Furloughs available on this date, 11. Admitted, Mr. C. E. F. Tytler, from the 3rd March next.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 12th December 1849.

Assistant Surgeon Carter, Acting Civil Surgeon at the Presidency, to be Acting Surgeon of the Police, in the room of Dr. Leith.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

J. G. LUMSDEN, *Secy. to Govt.*

PACKETS.

It is hereby notified, for general information, that Packets are open at this Office for the reception of Letters for despatch by the following Vessels, on the undermentioned dates, viz :—

NAMES OF VESSELS.	AGENTS' NAMES.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	TOUCHING WHERE.
Moozuffer	Superintendent Indian Navy	17th instant	Aden.	
A Steamer	Ditto ditto	3rd proximo	Suez	Aden.
Achar	Ditto ditto	11th instant	Kurrachee.	
Bombay	Bombay S. N. Company	18th do	Ditto.	
Achilles	P. & O. S. N. Company	19th do	Hong Kong	Ceylon, Penang, and Singapore. Ditto.
Pekin	Ditto ditto	19th proximo	Ditto.	
Cumberland	Messrs. Leckie & Co	14th instant	Cork.	
Caroline	Thomas Jeffries & Co	15th do	Colombo.	
Dartmouth	Leckie & Co.	Ditto	London.	
Dorothy	Forbes & Co	Ditto	Ditto.	
Chillic Harold	Ditto	Ditto	Ditto.	
Earl of Balaearas	Remington & Co.	18th do	Ditto	Cape of Good Hope. Ditto.
Owen Glendower	Ritchie Stewart & Co	10th proximo	Ditto.	
Panther	Diron Hunter & Co	15th instant	Liverpool.	
Hannibal	Haycock & Co	20th do	Ditto.	

As a general rule, the Packets for Sailing Vessels will be closed on the evening before the dates of departure.

A. W. RAVENSCROFT,
Post Master General.

Bombay, Genl. Post Office, 12th December 1849.

SAILING DIRECTIONS FOR THE PORT OF AKYAB, IN THE ARRACAN RIVER.

Ships sailing for Akyab during the South-West Moonsoon should steer for the South end of the Western Bolongo, in Lat. 19° 50' N., Long, 93° 3' E., then standing along the Coast to the Northward and Westward about five or six Miles off Shore, until the Light is sighted on the Great Savage, at the entrance of the Arracan River, then steer so as to bring it to bear N. by East or N. N. E., and if they intend to run in during the night, with either of these bearings they will cross the bar in the best water, in three fathoms low water spring tides.

After deepening across it, the course should be altered to N. by W. or even N. N. W., according to the state of the Tide and Sea at the time, to avoid the Western Rocks (above water) bearing from the Light S. W. ½ S., distant nearly half a mile; the Flood Tide sets in on these Rocks.

When the Light bears East in six to nine fathoms on the edge of the flat to the Westward, the course must be altered to N. N. E. and N. E. by N.; having brought the Light to bear S. E. by S. ½ S. the Ship will be inside of Passage Rock, which is five to seven feet above water, and bears from the Savage Light N. W. ¼ N. distant a quarter of a mile, and should then steer N. E. Easterly, to avoid the Reef projecting from Faqueer's Point, a mile in extent to the South; some of the Rocks are above water at half ebb. There is a Red Buoy placed on the Southern entrance, in about nine fathoms, which with attention may be seen in a clear night without the Moon, and after bringing Faqueer's Point to bear N. W. by N. to N. W. the Ship should anchor.

On Faqueer's Point a small Light House is nearly finished, the Light of which will be a deep red, and will be seen about six miles, or three miles beyond the Bar, as a leading mark to clear the Western Rocks, keeping it a little open to the Westward of the Savage Light when steering in

or out, also to point out when the Ship is inside of the Reef off Faqueer's Point. With this Light bearing N. W. by N. to N. W. is good anchorage, having excellent holding ground, and perfectly sheltered from the Sea.

A stranger should not attempt to run in at night, particularly in the rains, except at high or low water, as the ebb tide runs very rapidly in strong eddies off the Passage Rock, over the dangerous flat to the Westward, and the flood in strong eddies upon the Rocks.

During the N. E. Monsoon, Ships bound to Akyab, from the Northward, should endeavour to make the Table Land of the Western Bolongo in Lat. 20° 1' N., then steering due East they will avoid the Oyster Reef in Lat. 20° 5' N., Long. 92° 40' East, which is distant from the Savage Light fifteen miles due West. This course is recommended, as although in favorable weather the Savage Light is seen, outside the Reef in 16 to 17 fathoms water, the depth suddenly decreases, and the probability of hazy or rainy weather would prevent the Light being seen, and steering boldly in to sight it, to the Northward of Lat. 20° 1' would endanger the safety of the Vessel, by suddenly falling upon the Oyster Rock or Reef before sighting the Light House.

I would not advise strangers on any occasion to make use of the Channel inside of the Oyster Rock or Reef.

JAMES PATERSON,
Comdr. H. Co's Ship "Amherst."

The directions above given by Captain Paterson were published in 1844. The Red Light referred to was finished and first exhibited in 1845. In 1848 a Red Buoy was laid on the N. E. edge of the Bar, in 3½ fathoms low water.

The following additional directions are therefore considered necessary by the Port Master, and by Captain Dicey, of the Hon'ble Company's Steamer *Tenasserim*.

In the event of the Red Buoy on the edge of the Bar breaking adrift, it is recommended in working across the Bar not to bring the Great Savage Light to bear more Easterly than N. E. by N. until you deepen over. When you do so, Captain Paterson's directions may be followed.

Captain Paterson's caution as to not going in at night, must still be attended to, as the Red Light is not seen till the Bar is crossed.

By Order of the Superintendent of Marine,
(Signed) JAMES SUTHERLAND,
Secretary.

Fort William,
the 31st October 1849.

Notice.

Verbal Tenders will be received at this Office at 3 o'clock, P. M., on Tuesday next, the 18th instant, for the supply of the undermentioned Articles, and such others as may be called for during the intermediate period, viz:—

- 20 (Twenty) Dozens Line, Mar, Europe.
- 6 (Six) Pairs Hinges, Cross, Garnet, Europe, Iron, 10 to 8 inches.
- 12 (Twelve) Pairs Hinges, H. Iron, Europe, 10 to 8 inches.
- 12 (Twelve) Pairs Hinges, Side, Iron, Europe, 8 inches.
- 6 (Six) Planes, Smoothing, Europe.
- 2 (Two) Maunds Nails, Copper, Tacks, Europe, 3/4 inch.
- 2 (Two) Pounds Burnt Sienna, Europe.
- 76 (Seventy-six) Sheaves, Bushed, Europe, of sizes.
- 19 (Nineteen) Pieces Cloth, Oil, Floor, Europe, of sizes.
- 5 (Five) Dozens Blocks, double, Europe, Bushed, 8 and 10 inches.
- 3 (Three) Dozens, do. single, do. do. 10 inches.
- 1 (One) do. do. do. do. 3 do.
- 6 (Six) Cwt. Coir, Amundavie.
- 1 (One) Gin Rope, 124 feet in length, and 5 inches thick.
- 30 (Thirty) Pounds Columba Root.
- 118 (One hundred and eighteen) Pounds Sarsaparilla Root.
- 50 (Fifty) Infusion Pots, Tin, 8 lbs.
- 10 (Ten) Pounds Indide of Potassium.
- 100 (One hundred) Pounds Cream of Tartar.
- 5 (Five) Pounds Sulphate of Quina.
- 12 (Twelve) Pencils, Sable Hair (Duck and Goose).
- 16 (Sixteen) Bottles, and (1/2) half-pint Brunswick Black.
- 12 (Twelve) Callipers, plain, Carpenter and Smith.
- 6 (Six) Compasses, Dividers, Spring.
- 100 (One hundred) Pounds Nails, Copper, brad, 2 inches.
- 10 (Ten) Brushes, Scratch, Steel Wire, as per Muster.
- 10 (Ten) Bamboos, large.
- 50 (Fifty) do. small.
- 1 (One) Copy, Book, Commissariat Regulations.
- 1 (One) Copy, do. Quarter Master General's do.
- 6 (Six) Pounds Seed Lark.

An immediate deposit of ten per cent. will be required to be made by the lowest bidders upon the amount of their offers, which sum will be forfeited in the event of refusal or delay in making the supply within the limited time. All further particulars may be learnt on application at this Office, from 10 A. M. till 5 o'clock, P. M., daily, Sunday excepted.

E. WHICHELO, Captain,
Deputy Commy. Genl.

Bombay, Depy. Commy. Genl's Office,
12th December 1849.

OPIUM MEMORANDUM for the Week ending Wednesday, the 12th December 1849.

YEARS.	UP TO THE 4th DECEMBER 1849.		BOMBAY.		MALVA.		TOTAL.		IMPORTED INTO BOMBAY.		EXPORTED BY SEA.		Balance unaccounted for.	Details of Exports from 5th to 11th December 1849.
	Up to the 4th Dec. 1849.	From 5th to 11th Dec. 1849.	Bombay.	Malva.	From 5th to 11th Dec. 1849.	Up to the 4th Dec. 1849.	From 5th to 11th Dec. 1849.	Up to the 4th Dec. 1849.	From 5th to 11th Dec. 1849.	Up to the 4th Dec. 1849.	From 5th to 11th Dec. 1849.	Total.		
For 1846-47.....	19,521	15,801	..	..	..	19,521	19,521	19,521	19,521	19,521	19,521	19,521	1641	Of the Season 1848-49.
" 1847-48.....	15,801	15,800 1/2	..	..	..	15,801	15,801	15,801	15,801	15,801	15,801	15,801	1703	Per Steamer "Achilles"..... Chests 25
" 1848-49.....	16,801	10,694	..	..	..	10,801	10,801	10,801	10,801	10,801	10,801	10,801	3793	" Patannary "Mahaluxmee"..... " 25
" 1849-50.....	3,715	1,024	67 1/2	1,542	5,324 1/2	1,010	1,010	1,010	1,010	1,010	1,010	1,192	251	OF THE SEASON 1849-50.
													418	" Steamer "Achilles"..... Chests 213
													238 1/2	Total.....

H. YOUNG,
Opium Agent.
Bombay, Opium Agent's Office, 12th December 1849.

MILITARY**ARRIVALS AND DEPARTURES.**

1849. ARRIVALS.

3rd Dec.	—Lieut. W. Cameron, Artillery, on duty, from Ahmednuggur.
5th "	Col. T. Leighton, Staff, on sick certificate, from Malligaum.
" "	Ensign Maunsell, 28th Regt. N. I., to join, from Sattara.
" "	Capt. Reynolds, Brigade Major, on leave, from Poona.
6th "	Capt. Berthon, Engineers, on leave, from Poona.
" "	Capt. Jones, 28th Regt. N. I., to join, from Mahableshwur.
" "	2nd Lieut. H. St. Clair Wilkins, Engineers, on leave, from Poona.
7th "	Lieut. Aitchison, 2nd E. L. I., on duty, from Poona.
" "	Ensign F. Yonge, on duty, from Poona.
" "	Assist. Surgeon W. Browne, M. D., E. G. Hospital, on duty, from Karkee.
8th "	Assist. Surgeon Thos. Boycott, Medical Department, on sick certificate, from Sholapore.
9th "	Capt. K. Jopp, 16th Regt. N. I., on sick furlough, from England.
" "	1st Lieut. F. Brougham, Bengal Artillery, on sick furlough, from England.
" "	Cadet H. J. Johnson, Bombay Infantry, to join, from England.
" "	Surgeon R. Kirk, Medical Establishment, to join, from England.
" "	Major R. L. Shawe, 22nd Regt. N. I., to join, from England.
" "	Lieut. Bromley, 28th Regt. N. I., from England.
" "	Inspector Genl. of Hospitals W. B. Taylor, Medical Staff, to join, from Kurrachee.
" "	Lieut. M. P. Marriot, Engineers, to join, from England.
" "	Capt. D'Oyly Compton, 29th Regt. N. I., to join, from England.
" "	Ensign F. T. Ross, 18th Regt. N. I., on duty, from Sattara.
" "	Colonel C. B. James, from leave, from England.
" "	Capt. J. A. Eckford, 19th Regt. N. I., on duty, from England.
" "	Lieut. C. P. Taylor, 40th Madras N. I., on duty, from England.
10th "	Capt. Young, Comdt. Nizam's Cavy., from Aurangabad.
" "	Surgeon M. Stovell, Staff, to join, from the Cape of Good Hope.
" "	Revd. G. Morison, Ecc. Est., from leave, from the Cape of Good Hope.
" "	Lieut. E. P. Arthur, 1st Lancers, on duty, from Aurangabad.
11th "	Capt. T. L. Jameson, 29th Bombay N. I., from leave, from England.
" "	Lieut. Col. George Boyd, 1st Fusiliers, from leave, from England.
" "	Cadet R. R. Gillespie, Infantry, from England.
" "	Capt. C. E. Thornton, H. M.'s 86th Regt., to join, from England.
" "	Ensign A. J. St. John Mildmay, 25th N. I., from leave, from England.

DEPARTURES.

5th Dec.	—Lieut. A. G. Langton, 17th Regt. N. I., to join, to Kolapoor.
7th "	Captain Helbert, Engineers, to join, to Poona.
8th "	Surgeon Don, 3rd Light Cavalry, do. to Kolapoor.
9th "	Lieut. Johnson, 4th Rifles, on duty, to Kurrachee.
" "	Lieut. Dods, 9th Regt. N. I., do. to do.
10th "	Captain Pollett, 25th Regt. N. I., on leave, to Poona.
" "	Assistant Surgeon Dinock, 28th Regt. N. I., on duty, to Belgaum.

10th Dec.	—Lieut. Col. J. Hobson, Fusiliers, on duty, to Poona.
" "	Major A. Rowland, Artillery, to join, to Ahmedabad.
11th "	Lieut. M. Soppitt, 12th Regt. N. I., to join, to Ahmedabad.
" "	Surgeon A. Gibson, Conservator of Forests, on duty, to the Southern Konkun.
12th "	Surgeon W. Leggett, Medical Establishment, to join, to Surat.
" "	Assistant Surgeon B. Johnston, Civil Surgeon, to join, to Poona.
" "	Lieutenant C. W. Walker, 5th Regt. N. Lt. I., on duty, to Tanna.

*Town Major's Office, Bombay,
12th December 1849.*

SHIPPING INTELLIGENCE.

1849. ARRIVALS.

5th Dec.	—Ship St. Abbs, J. Willis, from London 8th July, and Madeira 27th do.
6th "	Ship Kurraamany, J. Hogg, from China 2nd Oct. <i>Passengers</i> —Three Natives.
" "	Steamer Plixox, P. Duverger, from Gogo 5th instant. <i>Passengers</i> —Mrs. Hattysing and Servants.
7th "	B. S. N. Co.'s Steamer Surat, F. Banks, from Kurrachee 4th instant. <i>Passengers</i> —One First Class; and five Natives. 12th November.
8th "	H. C. S. Brig Taptee, Lieut. W. B. Selby, from sea.
" "	Ship Jolly Robin, D. S. Joynson, from Calcutta 12th November.
" "	B. S. N. Co.'s Steamer Dwarka, E. A. Fisher, from Surat 7th instant. <i>Passengers</i> —T. A. Compton, Esq., C. S.; and 107 Natives.
9th "	H. C. S. Achar, Lieut. A. H. Gardner, from Suez 22nd, and Aden 29th November. <i>Passengers</i> —Mrs. Marriot, and an European Female Servant; Mrs. Preedy, and ditto; Mrs. Wiehe, and do; Mrs. Kirk; Mrs. Coles; Mrs. Grant; Mrs. Stephens; Miss G. Bell, and an European Female Servant; Miss M. Crawford; Miss C. Stroud; Miss A. Wilson; Miss G. Eastwicke; Miss A. Eastwicke; Capt. W. F. Marriot, Bombay Engineers; Surgeon R. Kirk, Bombay Army; Assist. Surgeon Coles, ditto; the Hon. Major Foley, and an European Servant; A. Cassels, Esq., Merchant; Capt. J. Jopp, 16th Bombay N. I.; Capt. D. Compton, 29th Bombay N. I., and a Native Servant; Col. C. B. James, Bombay Army; G. James, Esq.; Lieut. F. Brougham, Bengal Artillery; Major R. L. Shaw, 22nd Bombay N. I.; Captain Johnstone, & Lieut. J. Baldwin, H. M.'s 22nd Foot; R. Colesworth, Esq.; M. Arbutnot, Esq., H. M.'s 9th Lancers; A. Anderson, Esq.; J. Halcroft, Esq.; the Rev. D. Grant; Mr. T. Fitch and Mr. J. Stevens. 2nd Class: M. A. P. Wotzel, and one Native. From Aden: Mrs. A. H. Gardner; one Native, Second Class; and one Public Follower and his wife, of the Ordnance Department.
" "	H. C. S. F. Moozuffer, Commander H. H. Hewett, from Kurrachee 7th instant. <i>Passengers</i> —Mrs. Taylor, and Child; Miss Forbes; Inspector General of Hospitals W. B. Taylor; one Gunner of Artillery, wife, and child; one Sepoy, four women, and nine children, 26th N. I.; one Peon, 4th Rifles; six Native Servants; two males and one female, Convicts.
" "	Ship Owen Glendower, W. H. Paro, from London 20th July, and the Cape 13th October. <i>Passengers</i> —Mrs. M. Eckford, and 2 Children; Mrs. L. Bronlay, and family; Mrs. M. Reynolds, and two children; Mrs. Paro; Mrs. E. M.

Looson; Mrs. E. M. Price; Misses C. J. Atkin, H. Edwards, L. Darby, A. Eckford, and E. Milford; Captain J. A. Eckford, 19th Bombay N. I., in charge of Troops; Lieutenant C. P. Taylor, 40th M. N. I.; Lieut. T. Bromley, 15th B. N. I.; Lt. J. Meachan, H. M.'s 86th Foot; Revd. W. S. Price; H. J. Johnston, Esq.; W. C. Crockett, Esq., I. N. Steerage; Mesdames Pritchard and Pogg, and Mademoiselle W. Rosini Clerk; five European and three Native Servants, and four Ayahs; ninety-five Recruits, H. C. Artillery, and five Women. From the Cape: Mesdame M. Stovell, and E. Morrison; Surgeon M. Stovell, European General Hospital; and the Revd. G. Morison. Landed at Cannanore: Mesdames L. A. White, M. Hamilton, and F. Cottell; Misses M. S. White, A. E. Hill, and M. P. Baillie; Captain R. Hamilton, 1st M. N. I.; Lieut. C. J. Cottell, 45th M. N. I. At Calicut: C. Young, Esq.

10th Dec.—Ship Ann, H. C. Gamble, from Singapore 4th November.

Passengers—Mrs. Gamble, and family; and Miss Bell.

“ “ Steamer Carnac, G. Beys, from Tankaria Bunder 8th instant.

11th “ Barque Hamoody, Abdoola Hassan, Nacodah, from Calcutta 19th October, and Calicut 27th November.

“ “ Ship Earl of Hardwicke, L. Brown, from London 20th August.

Passengers—Mrs. Boyd; Mrs. Salmon; Mrs. Thornton; Mrs. Jameson, and Child; Mrs. Seaward; Mrs. Brown; Miss Fallon; Miss Colthurst; Miss Seaward; Miss Stowe; Lieut. Col. Boyd; Capt. Salmon, Invalids; Capt. Thornton, H. M.'s 86th Regt.; Capt. Jameson, 29th B. N. I.; Ensign Mildmay, 25th B. N. I.; Revd. D. St. Coles; Mr. Barton, Assist. Surge; on Mr. Gillespie, Cadet; Mr. Barrow, Volunteer I. N.; Mr. Luff, do. Steerage; Mrs. Firth, and Child; Mrs. Barnes; Mrs. Nelms; Mrs. Benny; Mrs. Archer; Mrs. McKatriek; M. Richards; and 3 Native Servants.

DEPARTURES.

5th Dec.—Brig Constance, A. Faulking, to Cochin and the Mauritius.

Passenger—One Native.

“ “ Steamer Sir J. Jejeebhoy, J. Clark, to Gogo.

7th “ Ship General Salo, W. White, to Liverpool.

8th “ Ship Eleanor, T. Strattel, to Liverpool.

9th “ B. S. N. Co.'s Steamer Bombay, N. W. Hazlewood, to Kurrachoe.

Passengers—Mrs. Manson; Misses Manson and Harvey; Lieut. J. P. Johnson, 4th Rifles; Lieut. P. Dodds, 3rd N. I.; Assist. Surgeon —; Six Second Class, and ten Deck; and the following Details: H. M.'s 8th Foot—Ensigns W. R. Xinnenes, H. V. Lillierap, and G. E. Huddestone; one Medical Warrant Officer; 13 Non-Commissioned Rank and File, 8 Women, 4 Children, and 8 Private Followers. H. M.'s 22nd Foot—Lieut. H. G. Bowden, Ensigns H. C. Fraser, and W. Cairncross; 40 Non-Commissioned Rank and File; 5 Women, two Children, and 3 Private Followers, H. M.'s 80th Rifles—1 Soldier.

10th “ H. C. Steamer Hugh Lindsay, A. Newman, to Vingorla.

“ “ Steamer Phlox, P. Duverger, to Surat.

“ “ Ship Isabella Watson, T. Clarke, to Cork.

Passengers—Mrs. Ballantine, and six Children; and the Rev. H. Ballantine.

“ “ B. S. N. Co.'s Steamer Victoria, H. St. Amour, to Colombo.

Passengers—Mrs. Warden; A. B. Warden, Esq., C. S.; and ten Deck.

A. SPENS,

Senior Magistrate of Police.

Bombay, Police Office,
12th Dec. 1849.

Private Advertisements.

ORIENTAL BANK.

RATES OF INTEREST, EXCHANGE, AND COMMISSION.

INTEREST ALLOWED.

On Current Accounts, payable on demand....	{ 2½ per cent.
On Deposits payable, at 1 month's notice.	3 “ “
On ditto at 3 “ “ “ “ “ “ “ “	4 “ “

INTEREST AND DISCOUNT CHARGED.

On Government Bills	4 per cent. per annum.
“ Private, not exceeding 3 m. dt.	7 “ “
“ Ditto not exceeding 4 do.	8 “ “
“ Loans on Government Notes.....	6 “ “
“ “ Goods, &c.	7 “ “

EXCHANGE.

Drafts on London at 6 mos.' sight above £50..	at 1s. 10½d. pr. R.
“ “ “ 3 “ “ “ “ “ “ “ “ “ “	“ 20.. “ 1s. 10½d. “
“ “ “ 2 “ “ “ “ “ “ “ “ “ “	“ “ “ 1s. 10½d. “
“ “ “ 1 “ “ “ “ “ “ “ “ “ “	“ “ “ 1s. 10d. “
“ “ “ 1 day's “ “ “ “ “ “ “ “	“ 5.. “ 1s. 9½d. “

Circular Notes payable throughout Europe, and Drafts on Ireland and Scotland at 1 day's sight

N.B.—Drafts at *six months' sight* are not granted for sums under £50; nor for sums under £20, except at *one day's sight*. No Drafts are issued for less than £5; but small sums are remitted by advice.

For the convenience of Parties not resident in Bombay, the Bank undertakes to supply drafts, or to remit to Europe, by its own Drafts on the Union Bank of London, at the Current Exchange, without any charge for commission, on receiving the Equivalent.

Parties desirous to avail themselves of this arrangement are requested to address “The Manager of the Oriental Bank, Bombay;” and when they send an Order or Remittance in payment of the required remittance, to make the same payable to him or his order:—they are also requested to state as distinctly as possible the name and address of the party to whom the remittance is to be made, and the term of sight at which the Bills are to be drawn.

COMMISSION.

Charged on the purchase or sale of Government Notes, Shares in Public Companies or other Securities	{ 1 per cent.
---	---------------

JOHN RIACH,

Actg. Manager, Bombay Office.

Rampart Row, Bombay,
11th December 1849.

IN THE SUPREME COURT OF JUDICATURE AT BOMBAY.

EQUITY SIDE.

RAMASWAMY MOODELLY and MOOLOSAWMY MOODELLY.. } Complainants.

Versus

STEPHEN LAZAR JOSEPH NAZAR SHAMIER, FRAMJEE COWASJEE NANABHOY FRAMJEE, & ALEXANDER MACDONALD RITCHIE, Esquire

} Defendants.

Pursuant to a Decretal Order made in this cause, bearing date the 25th day of August 1849, where-

by it is referred to the Master to inquire and report who was or were entitled to certain funds standing in the name of the Accountant General, being part of the Estate of Meerzam Shamier, deceased, on the death of the said Meerzam Shamier; and if such party or parties is or are now dead, who is or are their or his next of kin and legal personal representatives; and whether any of such parties, or their next of kin or legal personal representatives, have charged or assigned their rights or interest therein; and whether such charges or assignments are still subsisting; and who is now or are entitled to receive the said funds or any part thereof, and in what parts or shares; which said Meerzam Shamier was the daughter of the late Joseph Lazar, Armenian, inhabitant of Bombay, and the wife of Nazar Jacob Shamier, an Armenian, inhabitant of Madras, and died intestate in the year 1797, bearing, as it is alleged, for her husband, two sons, viz. Jacob Nazar Shamier and Joseph Nazar Shamier, and one daughter, named Thamar Nazar Shamier, her surviving. All persons having any claims, either as the next of kin or legal personal representative of the said Meerzam Shamier, or as the assignee or mortgagee of such next of kin, or legal personal representative, are hereby peremptorily required to make known and prove the same before William Brooks, Esquire, the Master in Equity of the Supreme Court of Judicature in Bombay, on or before the first day of August 1850, otherwise they will be excluded from the benefit of the said Decree.—Dated this 10th day of November 1849.

W. & L. ACLAND,
Complainants' Solicitors.

**INDIA AND LONDON
LIFE ASSURANCE COMPANY.**

14, Waterloo Place, and
79, King William Street, London.
Capital, £250,000, in 5,000 Shares, of £50 each.
DIRECTORS.

Chairman.—The Chisholm, Erchless Castle, Inverness-shire, and Chapel Street, Grosvenor Place, London.

Deputy Chairman.—Richard Hartley Kennedy, Esq. (late Physician General, Bombay,) Resington Lodge, Notting Hill.

Colonel Bagnold. John Inglis Jerdein, Esq.
Henry Stroud Barber, Esq. Frederick Jones, Esq.
Francis Brodigan, Esq. James John Kinloch, Esq.
J. William Deacon, Esq. Henry Lawson, Esq.
H. George Gordon, Esq. R. F. Power, Esq., M. D.
H. Allan Harrison, Esq. Archibald Spens, Esq.

Manager.—A. R. IRVINE, Esq., 13, Waterloo Place.

AGENTS at CALCUTTA.—Messrs. ALLAN, DEFFELL, & Co.

„ at MADRAS.—Messrs. AMALRIC & Co.

AT BOMBAY.

AGENTS.—Messrs. GREY & Co.

PHYSICIAN.—Dr. ROOKE, Member of the Royal College of Physicians, London.

SOLICITOR.—J. JEFFERSON, Esq.

This Company assures the Lives of healthy persons in any part of the world, at as low rates of premium as can be taken consistently with perfect security.

NATIVE LIVES Assured for any amount from Rs. 500 and upwards.

ANNUITIES granted—both deferred and reversionary.

Extract from the Tables of Annual Premiums required for an Assurance of 1000 Rupees or £100.

Age.	CIVILIANS.			MILITARY AND NAVAL.		
	One year.	Seven years.	Whole life.	One year.	Seven years.	Whole life.
	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.
18	20	21	20	30	31	38
25	23	24	33	33	35	42
30	25	27	37	36	37	45
35	28	30	42	39	41	50
40	32	34	47	42	44	55
45	36	39	54	46	49	62

Parties returning to reside in Europe, will be admitted to Europe Rates of Premium.

Prospectuses, and every requisite information obtained, on application to the Agents of the Company.

GREY & Co.
Agents, Bombay.

The Subscription to the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," is Three Rupees per Quarter, in advance.
Single Copies..... Eight Annas.
The Subscription is the same, whether it be taken for the whole or part of a Quarter.
Subscribers are requested on change of Station or Residence to intimate the same to this Office.